



13 november 2013  
6<sup>de</sup> editie van de Jobbeurs



30 november 2013  
Sinterklaas in Jette



Op bezoek bij onze buur,  
het UZ Brussel



# Reeks aperitiefconcerten Klassiek in de Abdij

info

nr 213

Dit najaar bruist de sfeervolle Abdij van Dielegem weer van de klassieke muziek tijdens de concertreeks van Klassiek in de Abdij. Deze aperitiefconcerten bieden een kleurig en kwalitatief overzicht van het klassieke repertoire. Van opera tot Anton Webern, over Ludwig van Beethoven, van piano solo tot cellosextet. De zondagse ervaring wordt compleet door de kinderopvang tijdens en een receptie na de concerten. Klassiek in de Abdij is voor het publiek een kans om gerenommeerde klassieke musici en spraakmakende jonge talenten in een ongedwongen kader te beluisteren. Voor de musici vormt het een terugkeer naar de wortels van de kamermuziek.

Ontdek alle details

p. 23

Nieuwsflash  
Het Laarbeekbos gereed? p.13



## Respect tussen generaties

In november vindt de vierde “Veertiendaagse van de Gelijke Kansen en de Diversiteit” plaats in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest. Op het Kardinaal Mercierplein komt er een mobiele fotostudio en een installatie, met metershoge letters RESPECT. Een boodschap die tegelijkertijd eenvoudig en complex is. De boodschap is duidelijk, de realisatie is echter complex.

Respect is onmisbaar in een samenleving. Respect voor elkaar, ongeacht het geslacht, de seksuele voorkeur, de herkomst, de sociale klasse,... Maar ook respect tussen generaties, zeker nu onze samenleving in recordtempo aan het ‘vergrizen’ is.

Elke generatie beschikt over bijzondere troeven. Jeugd is een bijzondere rijkdom, weliswaar van voorbijgaande aard, waar de jongeren zich vaak met een tomeloze energie aan laven. Ouderen kunnen zich dan weer baseren op hun levenswijsheid en verworven geduld en relativeringsvermogen. Tussen de verschillende generaties bestaan er echter vaak heel wat clichés. Stereotiepen zoals ‘De jongeren zijn betweterig’ of ‘Die oudjes zagen teveel en verdragen te weinig’ dragen natuurlijk niet bij tot een goede verstandhouding. Vaak merken we dat deze stereotiepen het gevolg zijn van onvoldoende contact en onvoldoende uitwisseling tussen de verschillende generaties. Meer contact tussen de verschillende generaties zal voor meer begrip zorgen. Maar het is ook aan de politiek, aan de media, aan het onderwijs, aan de ouders om enerzijds de jongeren begrip bij te brengen voor de oudere generaties en om anderzijds zelf begrip te tonen voor de jonge generatie.

De Veertiendaagse van de Gelijke Kansen en de Diversiteit kan de aanzet geven tot meer uitwisseling en respect tussen generaties. Denk er even over na als u voorbij de metershoge letters RESPECT wandelt op het Kardinaal Mercierplein, maar zeker ook de volgende keer u in contact komt met een andere generatie, met een andere levensvisie of een andere levenshouding.

Hervé Doyen, uw Volksvertegenwoordiger-Burgemeester

VRAGEN OVER  
DE GEMEENTE JETTE ?

Surf naar  
[www.jette.be](http://www.jette.be)

**Het gemeentebestuur is gesloten op 1 november (Allerheiligen) en op 11 november (Allerzielen).**

**Uurrooster  
gemeentediensten**

**HET GEMEENTEHUIS**

Wemmelsesteenweg 100  
1090 Jette - Tel: 02.423.12.11

**Dienst Bevolking, Burgerlijke  
Stand en financiële dienst:**  
ma-di-woe-vrij van 8.30u tot 14u  
don van 13u tot 19u

**Andere diensten:**

ma-di-woe-vrij van 8.30u tot 14u  
don van 13u tot 16u

**THEODOR 108**

Léon Theodorstraat 108 - 1090 Jette  
Tel: 02.423.12.11

**Openbare Ruimte, Gemeentelijk  
patrimonium, Grondgebiedbeheer,  
Mobiliteit, Duurzame Ontwikkeling:**  
ma-di-woe-vrij van 8.30u tot 14u  
don van 13u tot 16u

**Uitgezonderd dienst  
Grondgebiedbeheer:**  
gesloten op dinsdag

**RAADHUIS**

Kardinaal Mercierplein 1 - 1090 Jette  
• Politiecommissariaat  
Tel: 02.412.68.06

## Het College van Burgemeester en Schepenen 2013-2018



**Hervé DOYEN,  
Burgemeester  
LBJ**

- Veiligheid en Veiligheidscontract
- Coördinatie en Algemene zaken
- Voogdij O.C.M.W.
- Wijkcontract
- Communicatie en Informatie

✉ [hdoyen@jette.irisnet.be](mailto:hdoyen@jette.irisnet.be)  
☎ 02.423.12.19



**Geoffrey LEPERS,  
1<sup>st</sup> Schepen  
MR - open vld**

- Franstalig onderwijs
- Financiën
- Openbare reinheid
- Toerisme
- Informatica & Nieuwe technologieën
- Oudstrijders
- Vervoer

✉ [glepers@jette.irisnet.be](mailto:glepers@jette.irisnet.be)  
☎ 02.423.12.34



**Bernard  
VAN NUFFEL,  
2<sup>de</sup> Schepen  
Ecolo-Groen**

- Openbare ruimte
- Gemeentelijk patrimonium
- Energiebeheer (URE, PLAGE, ...)

✉ [bvannuffel@jette.irisnet.be](mailto:bvannuffel@jette.irisnet.be)  
☎ 02.423.12.08



**Benoît GOSSELIN,  
3<sup>de</sup> Schepen  
LBJ**

- Preventie
- Sport
- Buitenschoolse activiteiten en Kids' Holidays
- Personeel
- Bi-culturele infrastructuur

✉ [bgosselein@jette.irisnet.be](mailto:bgosselein@jette.irisnet.be)  
☎ 02.423.12.05



**Claire  
VANDEVIVERE,  
4<sup>de</sup> Schepen  
LBJ**

- Burgerlijke stand – Demografie
- Sociale zaken
- Gelijke kansen – Integratie – Mindervaliden
- Leefmilieu
- Kwaliteit van de dienstverlening aan de burger

✉ [cvandevivere@jette.irisnet.be](mailto:cvandevivere@jette.irisnet.be)  
☎ 02.423.12.05



## Van op de banken van de gemeenteraad

*Stemmen over de heraanleg van de straten, het onderhoud van de gemeentebouwen of over de aanstelling van een leerkracht in de gemeenteschool,... Dit zijn maar enkele voorbeelden van de bevoegdheden van de gemeenteraad. Hieronder vindt u de belangrijkste punten van de gemeenteraad van 23 oktober 2013.*

### Heffingen en taksen voor 2013-2019

De vernieuwing van het belasting- en het retributiereglement werd ter goedkeuring voorgelegd aan de gemeenteraad. De meeste van deze reglementen vervallen eind 2013. Het is geen toeval dat de taksen en heffingen een cyclus hebben die samenvalt met de duur van de gemeentelijke legislatuur. Fiscaliteit is één van de middelen die gemeentelijke overheden aanwenden om uitgaven te compenseren die het resultaat zijn van het beleid dat steunt op politieke keuzes. Taksen en heffingen zijn enerzijds om de belastingplichtige de kosten te helpen dragen van de diensten die de gemeente aanbiedt, en anderzijds om de burgers, handelaars en ondernemingen te doen bijdragen aan de gemeenschappelijke financiële inspanning. Deze taksen en heffingen worden toegepast op diverse domeinen: burgerlijke stand (huwelijken, begrafeningen,...), urbanisme, parkeren, handel (phone shops, night shops,...), privégebruik van de openbare ruimte, reinheid, affichering,...

### Een terrein voor jeugdhuis De Branding

Voor de start van de werken voor de bouw van een nieuw onderkomen voor het Nederlandstalige jeugdhuis De Branding, moest nog één obstakel uit de weg geruimd worden: een terrein. Hoewel de bouwvergunning en de financiering (een subsidie van 500.000 euro van de VGC) ervan al in orde waren, was het terrein waarop De Branding moest gebouwd worden voor een deel eigendom van de NMBS. De gemeenteraad besliste het probleem te regelen en de grond over te kopen. Het jeugdhuis hoop volgende herfst te kunnen beginnen met de werken, om in de zomer van 2015 de deuren van het nieuwe gebouw te kunnen openen.

**De volgende gemeenteraad vindt plaats op 27 november 2013 om 20u in het Raadhuis, Kardinaal Mercierplein.**

**U vindt de dagorde voor elke gemeenteraad op de website [www.irisbox.irisnet.be](http://www.irisbox.irisnet.be). De volledige inhoud van de gemeenteraadzitting wordt de dag nadien gepubliceerd op deze website.**



**Paul LEROY,**  
5<sup>de</sup> Schepen  
LBJ

- Franstalige cultuur (inclusief Franstalige academie en bibliotheek)
  - Franstalige senioren
  - Bi-communautaire activiteiten
  - Gezinnen en het Jonge kind, Franstalige jeugd
  - Gezondheid
  - Stedenbouw
- ✉ [pleroy@jette.irisnet.be](mailto:pleroy@jette.irisnet.be)  
☎ 02.423.12.03



**Bernard LACROIX,**  
6<sup>de</sup> Schepen  
LBJ

- Economisch leven en Handel
  - Animatie
  - Werkgelegenheid
  - Leegstaande gebouwen en terreinen
  - Erediensten
- ✉ [blacroix@jette.irisnet.be](mailto:blacroix@jette.irisnet.be)  
☎ 02.423.12.03



**Brigitte GOORIS,**  
7<sup>de</sup> Schepen  
Open vld - MR

- Nederlandstalig onderwijs
  - Nederlandstalige jeugd
  - Nederlandstalige cultuur en Nederlandstalige zaken
  - Nederlandstalige senioren
- ✉ [bgooris@jette.irisnet.be](mailto:bgooris@jette.irisnet.be)  
☎ 02.423.12.34



**Christine GALLEZ,**  
8<sup>ste</sup> Schepen  
Ecolo-Groen

- Mobiliteit
  - Woonklimaat / Huisvesting
  - Duurzame ontwikkeling
  - Agenda 21
  - Noord/Zuid relaties
- ✉ [chgallez@jette.irisnet.be](mailto:chgallez@jette.irisnet.be)  
☎ 02.423.12.09

## Het College van Burgemeester en Schepenen 2013-2018

### Tot uw dienst

#### OCMW

Voorzitter: **Brigitte De Pauw**



Sint-Pieterskerkstraat 47  
Secretariaat: 02.422.46.11  
Sociale dienst: 02.422.46.75

#### Sociale Huisvestingsmaatschappij Jetse Haard

Voorzitter: **Benjamin Goeders**

Essegem 3, Lahayestraat 282 - Tel. 02.478.38.35 (8.30u-12u/13.30u-17u)  
Permanenties diensten administratie, boekhouding en sociale dienst: maandag van 9u tot 12u en dinsdag van 13.30u tot 16.30u

#### Sociaal woningbureau Jette

Voorzitter: **Joseph Amisi**

Residentie Essegem 2  
Jules Lahayestraat 288  
Tel: 02.421.70.90

#### Plaatselijk Werkgelegenheidsagentschap

Voorzitter: **Didier Paternotte**

Léon Theodorstraat 204  
Tel: 02.421.65.00

# Inschrijvingen voor gemeentewoning heropend

*Onlangs besliste het College van Burgemeester en Schepenen van Jette om de inschrijvingen van kandidaat-huurders voor gemeentewoningen opnieuw op te starten. Let wel: het gaat hier enkel om woningen met één slaapkamer en het aantal kandidaat-huurders is beperkt tot honderd.*

Wie in aanmerking wil komen voor de huur van een gemeentewoning met één slaapkamer dient hiervoor het inschrijvingsformulier in te vullen dat vanaf 10 november terug te vinden is op de website van de gemeente. Op [www.jette.be](http://www.jette.be) klikt u op "Welkom" om vervolgens via "Huisvesting en Stedenbouw" en "Een woning vinden in Jette" terecht te komen op de pagina "Woningen verhuurd door de gemeente", waar u het formulier terugvindt.

Om uw inschrijvingsformulier zo vlug mogelijk behandeld te zien, kan u het rechtstreeks opsturen naar het Gemeentebestuur van Jette (dienst Gemeentelijk patrimonium, Wemmelsesteenweg 100) of mailen naar één van de onderstaande adressen.

**Meer info: dienst Gemeentelijk patrimonium – afdeling Grondbeheer en Huisvesting – C. Schriewer (tel: 02.422.31.63 – [cschriewer@jette.irisnet.be](mailto:cschriewer@jette.irisnet.be)) of A. Vandeven (tel: 02.422.31.62 – [avandeven@jette.irisnet.be](mailto:avandeven@jette.irisnet.be))**



## RESPECT voor gelijke kansen en diversiteit

*De vierde "Veertiendaagse van de Gelijke Kansen en de Diversiteit" heeft dit jaar als centraal thema "respect voor jong en oud". En daar zal u van 20 tot en met 24 november op het Kardinaal Mercierplein uitgebreid aan herinnerd worden.*



De Veertiendaagse van de Gelijke Kansen en de Diversiteit is een initiatief van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest waarbij verenigingen de kans krijgen om een project rond Gelijke Kansen en Diversiteit te verwezenlijken. De gemeente Jette verleent voor de gelegenheid haar medewerking aan een installatie annex mobiele fotostudio op het Kardinaal Mercierplein.

Van 20 tot en met 24 november zal u op het Kardinaal Mercierplein niet naast de letters R, E, S, P, E, C en T kunnen kijken. De 2m30 hoge letters zullen er samen "RESPECT" vormen, een woord dat trouwens ook op de grond zo'n 15-tal keer te zien zal zijn en dat meteen het thema is van de campagne: respect voor jong en oud. Want dat is precies waar deze editie van de 14-daagse wil op focussen, namelijk de uitwisselingen tussen de verschillende generaties.

Naast deze installatie zal op het Kardinaal Mercierplein ook een mobiele fotostudio opgesteld staan. Iedereen die dat wenst kan er op de foto gaan. En wie fan is van gelijke kansen en diversiteit kan meteen zijn foto delen op de facebookpagina van het initiatief.



**Veertiendaagse van de Gelijke Kansen en de Diversiteit  
RESPECT: installatie en mobiele fotostudio  
Van 20 tot en met 24 november 2013  
Kardinaal Mercierplein**



## 13 november 2013

# 6<sup>de</sup> editie Jetse jobbeurs

*Op 13 november 2013 houdt de gemeente opnieuw een grote jobbeurs. Net als elk jaar is dit een uitgelezen kans om kennis te maken met potentiële werkgevers, organisaties die actief zijn op het vlak van professionele integratie, overheidsinstellingen en vormingscentra.*

Dit jaar speelt de jobbeurs zich opnieuw af op twee plaatsen: de Gemeentelijke Feestzaal en de Gemeentelijke Raadzaal. Werkzoekenden kunnen er contacten leggen met verschillende werkgevers uit de privé- en de overheidssector. Ook overheidsinstellingen (Actiris, OCMW, Tracé Brussel) en verenigingen die zich toespitsen op professionele integratie, zullen van de partij zijn.

Alles samen zullen zo'n 35 instanties klaar staan om u wegwijs te maken in uw zoektocht naar een job. Met deze beurs probeert de gemeente de alsmar groeiende groep werkzoekenden aan een job te helpen. De bedoeling van dit initiatief is om werkzoekenden in contact te brengen met potentiële werkgevers.

Een jobbeurs op twee locaties, dat bewijst enerzijds dat de vier vorige edities een groot succes waren, maar het toont ook aan dat het tegenwoordig niet eenvoudig is om aan een job

te geraken. Eén van de valkuilen is bijvoorbeeld een weinig professioneel opgesteld cv. Daarom zullen op de Jetse jobbeurs vier personen aanwezig zijn om een kritische blik te werpen op uw cv en u tips te geven om er een echt visitekaartje van te maken.

### Jobbeurs Op 13 november 2013 van 10u tot 16.30u

In de Gemeentelijke Feestzaal  
(Kardinaal Mercierplein 10)  
en in de Raadzaal  
(Raadhuis – Kardinaal Mercierplein)  
Openbaar vervoer: station Jette/  
tram 19/bussen 53 en 88

**Meer info: Stéphanie Housiaux –  
tewerkstellingsadviseur –  
02.422.31.13 –  
workinjette@jette.irisnet.be**

DE JOBBEURS IS EEN INITIATIEF VAN DE  
SCHEPEN VAN TEWERKSTELLING  
BERNARD LACROIX



## Jobhuis Jette 1 jaar op post

*Ongeveer een jaar geleden besloten het gemeentebestuur van Jette, Actiris, het OCMW en het Plaatselijk Werkgelegenheidsagentschap (PWA) hun krachten te bundelen op lokaal niveau en een uniek loket voor werkgelegenheid en vorming op te richten. Het Jetse Jobhuis werd ingehuldigd op 10 oktober 2012 en zou alle informatie betreffende de arbeidsmarkt voor alle werkzoekenden centraliseren. Even ons geheugen opfrissen...*

Het hoofddoel van het Jobhuis is de oprichting van een uniek loket voor werkzoekenden in Jette. Om dat te bereiken moeten alle lokale spelers een gemeenschappelijk werkgelegenheidsbeleid voeren, ook al hebben ze elk hun specifiek actieterrain. Het Jobhuis staat open voor alle werkzoekenden, al dan niet uit Jette, die zich aandienen.

De tweede doelstelling van het Jobhuis is werkzoekenden aanmoedigen zoveel mogelijk zelf op zoek te gaan naar een job. Dat kan alleen mits de nodige ondersteuning:

- Toegang tot de arbeidsmarkt: mogelijkheid om de werkaanbiedingen te consulteren van de gemeente, het Brussels Gewest, maar ook van de andere gewesten.

- Logistieke ondersteuning: informaticamateriaal, telefoon,...
- Werkzoekenden zo volledig mogelijk informeren over het opleidingsaanbod.
- Een volledig beeld bieden van alle mogelijke hulpmiddelen die kunnen aangewend worden bij de zoektocht naar werk.

### Jobhuis

Léon Theodorstraat 108  
1090 Jette

**Meer info: Stéphanie Housiaux –  
Tewerkstellingsadviseur – 02.422.31.13  
– workinjette@jette.irisnet.be**



# Onderweg naar meer ervaring

## Campagne verkeersveiligheid beginnende bestuurders

*Het BIVV lanceerde onlangs de campagne "Je eerste 1500 km zijn de gevaarlijkste". Deze campagne wil beginnende bestuurders sensibiliseren rond de risico's die ze lopen tijdens de eerste kilometers die ze afleggen na het behalen van hun rijbewijs. In het kader van deze campagne, werd een nieuwe brochure gemaakt met handige tips die kunnen bijdragen om hun eerste ritten in veiligheid te door te brengen.*



### Verontrustende cijfers

In 2012 waren 7345 jongeren van 18 tot en met 24 jaar als bestuurder of passagier in letselongevallen betrokken hetgeen overeenkomt met meer dan 20 ongevallen per dag. 93 onder hen kwamen hierbij om het leven. Jonge automobilisten van 18 tot en met 24 jaar waren in 2012 betrokken in 24,4 % van alle auto-ongevallen (36.809 ongevallen in 2012), hoewel zij slechts 8,7 % van de totale bevolking uitmaken.

Het ongevalsrisico is 6 keer hoger voor 19-jarige mannen dan voor mannen tussen 32 en 64 jaar oud. 19-jarige vrouwelijke chauffeurs lopen 3 keer meer risico op een verkeersongeval dan hun collega-bestuursters tussen 32 en 64 jaar oud.

### De eerste duizenden kilometers...

Het ongevalsrisico van jonge bestuurders is bijzonder hoog tijdens de eerste duizend kilometer na het behalen van het rijbewijs; vervolgens neemt dit risico af. Uit een studie van het BIVV is gebleken dat dit risico 3 maal hoger is voor bestuurders die sinds het behalen van hun rijbewijs maar 2500 km of minder hebben afgelegd in vergelijking met zij die reeds meer dan 9500 km op hun teller hebben staan. Daarom is het belangrijk dat deze eerste kilometers zo veilig mogelijk verlopen.

Je rijbewijs behalen is een belangrijke etappe, maar het betekent niet dat het leerproces voorbij is. Het besturen van een wagen leert men al rijdend en om op een goede basis te starten, is het beter om meteen de juiste gedragingen aan te nemen.

Het BIVV heeft om die reden een brochure gecreeërd waarin tal van handige tips in vervat zitten voor beginnende bestuurders met als doel om hun hoge ongevalsrisico te doen reduceren. De brochure wordt gedrukt met een oplage van 130.000 exemplaren heeft als titel "Onderweg naar meer ervaring" en bestaat uit 9 hoofdstukken en een uitneembaar katern voor de ouders. Enkele voorbeelden: "Ik laat me niet afleiden", "Ik ben verantwoordelijk achter het stuur!", "Ik let op mijn rijstijl",...

Deze brochure wordt verdeeld aan iedere bestuurder die slaagt voor zijn praktisch rijexamen de komende maanden.



De brochure kan eveneens gedownload worden via de webshop van het BIVV:

[webshop.bivv.be](http://webshop.bivv.be) (doorklikken op Producten, Educatie, Jongeren 16-24 jaar)



*Het ongevalsrisico is 6 keer hoger voor 19-jarige mannen dan voor mannen tussen 32 en 64 jaar oud*



# Parkeerplaatsen voor personen met een handicap

## Geen plaats voor misbruik

*De volwaardige integratie van personen met een handicap in de samenleving vormt een prioriteit voor de gemeente Jette. Een van de vele aspecten die hiertoe bijdragen zijn de parkeerplaatsen voor personen met een handicap. Deze plaatsen bevinden zich vaak in de nabijheid van openbare gebouwen of centra of zo dichtbij mogelijk de woning van de betrokkene. Wegens onrechtmatig gebruik van deze parkeerplaatsen ontstaan er echter discriminerende situaties die ontoelaatbaar zijn.*



Parkeerplaatsen voor personen met een handicap zijn duidelijk aangegeven, met een verkeersbord en met het



logo op het wegdek. Personen die onrecht gebruik maken van deze plaatsen, doen dit dus onmogelijk onbewust. Weet dat dit asociaal gedrag onaanvaardbaar is en dat hier zware boetes op staan van minimum 110 euro.

Anderzijds zijn er ook personen die de gehandicaptenkaart misbruiken. Weet dat de persoon met een handicap moet aanwezig zijn bij het gebruik van de kaart en dat bij overlijden de kaart teruggestuurd moet worden. Weet ook dat een parkeerplaats voor personen met een handicap niet 'nominatief' is en dus ook gebruikt kan worden door iedereen die een parkeerkaart voor gehandicapten bezit.

### Voorwaarden

Je hebt recht op een parkeerkaart als:

- je een blijvende invaliditeit hebt;
- van 50% of meer (invaliditeit van de benen)

- van 80% of meer (andere invaliditeit)
- je oorlogsinvalid bent (burgerlijk of militair) met een invaliditeit van 50% of meer
- je volledig verlamd bent aan de armen of beide armen werden geamputeerd
- je gezondheidstoestand je zelfredzaamheid of je mobiliteit vermindert.
- als je ouder bent dan 21 jaar: 12 punten of meer (zelfredzaamheid) of minstens 2 punten (mobiliteit)
- als je jonger bent dan 21 jaar: 2 punten in de categorie "verplaatsing" of "mobiliteit en verplaatsing"

### Hoe verkrijgen?

Parkeerkaarten voor personen met een handicap worden uitgereikt door de Federale Overheidsdienst Sociale Zekerheid.

De aanvraag voor een parkeerplaats voor personen met een handicap gebeurt bij het Gemeentebestuur. De gemotiveerde aanvraag moet per brief aan het College van Burgemeester en Schepenen, Wemmelsesteenweg 100, 1090 - Jette, gericht worden, samen met een kopie van de officiële documenten die door het ministerie van sociale zaken uitgereikt werden (speciale parkeerplaatskaart) en een attest van de behandelende geneesheer m.b.t. de moeilijkheid om zich te verplaatsen.

Personen met een handicap kunnen een steuntje in de rug gebruiken om zich volop te integreren in onze samenleving. Steun hen hierbij en neem hun parkeerplaats niet in. Of tenzij je hun handicap erbij neemt?

**Meer info: [www.handicap.fgov.be](http://www.handicap.fgov.be) (doorklikken op sociale maatregelen, parkeerkaart)**

## Werken openbare ruimte

*De straten en voetpaden maken een belangrijk deel uit van uw leefomgeving. De gemeente voert op het vlak van openbare werken een proactieve politiek. Dit betekent dat de straten een mooie asfaltlaag krijgen aangelegd en de voetpaden waar nodig vernieuwd worden, dit alles in samenspraak met de nutsvoorzieningsbedrijven.*

### Abdij van Dieleghemstraat en H. Liebrechtlaan Drainering

Hydrobru is gestart met draineringswerken in de H. Liebrechtlaan. Deze werken zullen duren tot eind 2013.

### Decréestraat Drainerings- en wegenwerken

Van zodra de draineringswerken in de

Decréestraat achter de rug zijn, start de gemeente met wegenwerken: de heraanleg van de voetpaden, de herasfaltering van de weg en de aanplanting van nieuwe bomen. De werken zouden midden november moeten van start gaan.

### De Heyn- en Thiriarlaan, Hoornaertstraat Telecommunicatie

In overleg met Mobistar start Belgacom binnenkort met de installatie van telecommunicatie-infrastructuur in de De Heyn- en de Thiriarlaan, alsook in de Hoornaertstraat. De werken zijn gepland tussen 18 november en 13 december (startdatum nader te bepalen) en zouden 10 werkdagen duren.

### Wilgstraat Telecommunicatie

In samenspraak met Belgacom start Telenet met de installatie van telecommunicatiebekabeling in het gedeelte van de Wilgstraat gelegen tussen de Toussaintstraat en de Legrellestraat. De werken zijn gepland tussen 23 oktober en 15 december (startdatum nader te bepalen) en zouden 10 werkdagen duren.

### Werriestraat en Van Bortonnestraat Verwijdering oude asfaltlaag en herasfaltering

In de loop van de maand november start de gemeente met het verwijderen van de oude asfaltlaag en de herasfaltering van de Werriestraat, tussen het Laneauplein en de Léon Theodorstraat, en van de Van Bortonnestraat, tussen het Laneauplein en het Kardinaal Mercierplein. Tijdens de eerste fase van de werken (afschrapen en nivelleren) zal lokaal verkeer mogelijk zijn. Tijdens de tweede fase (herasfaltering), die niet langer dan 1 tot 2 dagen zal duren, zal alle verkeer verboden zijn en zal de toegang tot de garages onmogelijk zijn.

### Masoinlaan Herstellingen

Binnenkort start de gemeente met kleine herstellingen in de Masoinlaan, tussen de Bonaventurestraat en het Van Gehuchtenplein.



## Sociale rondetafel

# Stand van zaken en concrete resultaten

*In samenwerking met het OCMW van Jette organiseert de gemeente voor de eerste keer een sociale rondetafel. De bedoeling is alle sociale actoren bijeen te brengen om de belangrijkste sociale noden in Jette in kaart te brengen en oplossingen uit te werken.*

### Sociale actoren bundelen krachten

In haar algemene beleidsnota hecht de gemeente Jette veel belang aan het sociale luik en spreekt ze haar voornemen uit om de sociale actoren rond de tafel te brengen en het Jetse sociale weefsel te versterken. Gemeenteambtenaren, OCMW-personeel, vertegenwoordigers van verschillende instellingen, spelers op het terrein en politici zullen tussen november 2013 en januari 2014 de koppen bij elkaar steken om de situatie te schetsen wat betreft huisvesting, werkgelegenheid, sociale cohesie, voedselhulp en hulp aan minderbedeelden. Per thema zal een rondetafel georganiseerd worden waarbij de verschillende actoren kun-

nen discussiëren en op zoek gaan naar samenwerkingsverbanden en concrete ideeën om de sociale situatie in Jette te verbeteren.

### Vijf belangrijke thema's

De rondetafelworkshops zullen proberen een antwoord te vinden op de vijf volgende vragen:

- Hoe huurders een degelijke huisvesting garanderen tegen een aanvaardbare prijs?
- Hoe het socioprofessionele inschakelingsparcours van Jetse werkkzoekenden verbeteren?
- Hoe op lokaal niveau concrete en creatieve middelen ontwikkelen om de armoedespiraal te doorbreken?

• Hoe de voedselhulp in Jette aan te zwengelen?

• Welke gemeentelijk beleid voeren inzake sociale cohesie?

Alle voorstellen die uit deze workshops voortkomen zullen vervolgens publiek gemaakt worden tijdens een openbare zitting die zal plaatsvinden op 13 februari 2014. Bij deze gelegenheid zullen de deelnemers aan één en dezelfde tafel hun conclusies kunnen uitwisselen en met alle Jettenaren in debat gaan. De aangebrachte problemen zullen geïnventariseerd worden om een duidelijk overzicht van de situatie te krijgen en gepaste oplossingen te kunnen formuleren. Een werk dat de volgende maanden en jaren nauwgezet zal opgevolgd worden.



**Meer info:**  
**Anne-Françoise Nicolay**  
– 02.422.31.35

DE SOCIALE RONDETAFL is een INITIATIEF VAN DE SCHEPEN VAN SOCIALE ZAKEN CLAIRE VANDEVIVERE, IN SAMENWERKING MET HET OCMW VAN JETTE, VOORGEZETEN DOOR BRIGITTE DE PAUW

# Aandacht voor dementie

***Dementie is een ernstige aandoening waarbij de hersenen geleidelijk achteruitgaan. De symptomen van dementie zijn afhankelijk van de vorm van dementie. Geheugenstoornissen zijn vaak het meest prominent, maar veelal zijn er ook problemen met het denken en met taal, zijn er veranderingen in het gedrag en/of het emotionele functioneren. Op termijn wordt een dementerend persoon afhankelijk van de hulp van anderen.***



Omdat Jette een “dementie-vriendelijke” gemeente wil zijn, lanceert het Jetse OCMW een aantal initiatieven om een netwerk te creëren dat als opvang en steun kan dienen voor

iedereen die van ver of nabij met het probleem geconfronteerd wordt. Via een mini-artikelreeks komt u te weten hoe u kan reageren bij dementie en hoe u deze mensen steun kan bieden.

### Meer dan vergeten

Het kernwoord voor deze ziekte is “vergeten”. Vergeten doet – gelukkig – iedereen. Bij beginnende dementie vergeet men echter ook dingen die erg vertrouwd zijn zoals “Wat heb ik vandaag gegeten?”, “Hoe noemen mijn kleinkinderen nu ook alweer?”, “... Bovendien wordt communicatie soms moeilijk omdat men het juiste woord niet meer vindt. Ook het plannen en uitvoeren van taken is een probleem. Tot de vrij vroege tekenen behoren eveneens verwarde momenten “Wat was ik aan het doen?”, “Ik vind de weg naar huis niet meer terug.”, “... Ook het karakter lijkt plots te veranderen: men wordt nerveus, paniekerig, soms opvliegend “Mijn vader, die vroeger steeds zo rustig was, kan nu plots agressief uit de hoek komen”. Bij dementie is er dus meer aan de hand dan vergeten.

Indien u voor uzelf of een naaste ongerust bent, geven wij u slechts één raad : praat erover met uw huisarts. Hij zal in eerste instantie naar uw verhaal luisteren en indien hij uw

bezorgdheid deelt, kan hij u doorverwijzen naar gespecialiseerde artsen (neuroloog, geriater of neuropsychiater) voor een diagnose. Laat u vooral niet verleiden om via allerlei websites zelf over te gaan tot het stellen van een diagnose. U zou geneigd kunnen zijn een bezoek aan de huisarts uit te stellen of tot een verkeerd besluit komen.

Het resultaat van de testen kan ook aangeven dat er geen sprake is van dementie. Deze mensen hebben misschien een ander onderliggend probleem, dat een andere benadering vraagt. Anderen krijgen wel de diagnose “dementie” en dit is vaak een erg pijnlijk moment. Men staat namelijk aan het begin van een degeneratief proces: men wordt stilaan méér dement. Het praktische leven zal moeilijker worden en kan zelfs leiden tot gevaarlijke situaties “Het eten is op het fornuis blijven staan en volledig aangebrand”. De patiënt verliest zijn voeling met het hier en nu “Moeder

wil steeds opnieuw haar kinderen gaan afhalen op school. Wij zijn intussen 48 en 50 jaar oud”.

Tot nu toe bestaat geen medicijn dat de ziekte ongedaan kan maken, maar men kan de ziekte vaak wel vertragen. Dementie is een ziekte die traag evolueert. Dit maakt dat zelfs na de diagnose nog vele mooie en gelukkige momenten kunnen volgen. De patiënt kan verder actief blijven met de zaken waar hij reeds jarenlang vertrouwd mee is. Enkel wanneer het moeilijk wordt, zal men op zoek moeten gaan naar de nodige aanpassingen, waarbij veiligheid en eenvoud voorop moeten staan.

Weet dat de gevoelswereld van dementiepatiënten behouden blijft. Zelfs indien praten moeilijk wordt, zal uw nabijheid van groot belang zijn. Een lichaamstaal die rust en geborgenheid uitstraalt, blijft vertrouwd. Een glimlach kan wonderen doen en humor kan helpen om situaties te ontmijnen en te overwinnen.

**Volgende maand:**  
**Dementie:**  
**gevolgen voor de patiënt en zijn omgeving**



Bronnen :

- 1) folders van de Vlaamse Alzheimerliga VZW :  
- Omgaan met dementerenden  
- Wat iedereen zou moeten weten over dementie  
- De mantelzorgers
- 2) “Een andere kijk op dementie” uitgegeven door de Koning Boudewijnstichting  
Logo gebaseerd op het logo “Dementievriendelijk Brugge”.





## Schenk uw kleren weg Maar niet zomaar aan iedereen...

**Het netwerk Solid'R organiseert van 16 tot 24 november een grote inzameling van kleren. Profiteer ervan om uw kleerkast op te ruimen en zo een milieuvriendelijk gebaar te stellen en kansarmen te helpen. Er zijn tal van manieren om van uw oude kleren af te geraken, maar opgelet: zowel de schenker als de inzamelaar moet zich aan bepaalde regels houden!**

### Stop de fraude!

De grote organisaties die zich bezighouden met de inzameling van kleren trokken onlangs aan de alarmbel. Het aantal illegale praktijken binnen deze sector zijn de laatste tijd enorm toegenomen. Sommigen gaan zelfs zo ver dat ze de openbare ruimte gebruiken om er niet-gereguleerde containers neer te zetten. Deze illegale inzamelingen hebben een directe negatieve invloed op de reguliere organisaties wat betreft de hoeveelheid ingezamelde kleren, maar ook qua werkgelegenheid in de veelal buitenlandse sorteercentra. In samenwerking met het netwerk Solid'R, denkt de gemeente Jette na over maatregelen om deze illegale inzamelingen te bestrijden. Ondertussen informeert u zich best of de organisatie waaraan u kleren wenst te schenken al dan niet legaal is.

### Erkende inzamelaars in Jette

Vzw Terre heeft 6 kledingcontainers staan in Jette (de Jetselaan, de Burgemeester Demunterlaan, de Schuermanstraat, de

Moyensstraat, de Toussaintstraat en de Van Rollegemstraat). Ook Spullenhulp heeft 4 containers (Van Gehuchtenplein, Dupréstraat, Van Bortonnestraat en Heilig Hartlaan) en een winkel (Jetsesteenweg 683). Verder aanvaardt atelier/tweedehandswinkel Rouf kleren om ze tweedehands te verkopen en organiseert de Jetse afdeling van la



Ligue des Familles geregeld beurzen voor bepaalde categorieën van kleren en materiaal (zwangerschaps-, sport-, winter-, zomer, kinderkledij,...). Let wel dat de kleren die u wegschenkt in voldoende goede staat zijn om als tweedehands verkocht te kunnen worden.

### Inzameling Solid'R

Het verenigingsnetwerk Solid'R organiseert een grote inzameling van kleren in het kader van de Europese Week van de Afvalvermindering. Van 16 tot 24 november kan u voor een schenking terecht bij 3360 containers en een honderdtal tweedehandswinkels verdeeld over Wallonië en Brussel.

En tot slot: wie kleren schenkt, stelt drie keer een mooi gebaar: één keer voor het milieu (60% van de kleren worden hergebruikt en 25% gerecycled), één keer voor de werkgelegenheid (4500 mensen halen kleren op, sorteren of herverkopen ze) en één keer voor de solidariteit (de winsten worden geïnvesteerd in solidaire projecten, in België, maar ook in het Noorden en in het Zuiden).

## Tijd om uw bibliotheekkast op orde te brengen? Denk aan Spullenhulp!

**Hoewel de Jetse winkel van Spullenhulp vooral kleren in de etalage uitstalt, vindt u er ook decoratieartikelen en boeken tegen sterk verminderde prijzen. Dus als u geen blijf weet met uw boeken, denk dan eens aan deze vzw.**



Vzw Spullenhulp is een vereniging die actief is in de sector van de sociale economie, met name op de tweedehandsmarkt. De opbrengsten gaan integraal naar de sociale acties van de verenigingen: huisvesting van daklozen, hulp aan personen en gezinnen met materiële, juridische en/of sociale problemen, verdeling van warme maaltijden,...

### Boeken in goede staat

U kent ongetwijfeld de kledingcontainers van Spullenhulp en de gratis ophaaldienst, maar wist u dat u ook uw boeken kwijt kan in de winkels van Spullenhulp?

De vereniging aanvaardt giften van boeken in goede staat: kinderboeken, schoolboeken, romans, kookboeken,... Loop gewoon even langs bij een winkel van Spullenhulp tijdens de openingsuren en spreek één van de personeelsleden aan.



### Meer info:

[www.petitsriens.be](http://www.petitsriens.be)  
**Spullenhulpwinkel Jette**  
Jetsesteenweg 683

Open van maandag tot zaterdag,  
van 10.30u tot 18u

02.427.21.08

# Kaarsencampagne Amnesty International

## Verdedig de mensenrechten met vuur!



*De kaarsencampagne van Amnesty International loopt dit jaar van 18 november tot 10 december, de Internationale dag van de mensenrechten. Tijdens deze campagne zullen duizenden vrijwilligers weer het beste van zichzelf geven om zoveel mogelijk kaarsen aan de man of vrouw te brengen, en dat allemaal ten voordele van de mensenrechten in de wereld.*

De bedoeling van de kaarsencampagne is de publiek opinie te sensibiliseren over de verdediging van de mensenrechten. Want we mogen dan al geneigd zijn erin te geloven, superhelden bestaan niet! Om de strijd aan te gaan tegen ongerechtigheid en ongelijkheid, kan Amnesty dus enkel terugvallen op sympathisanten. Samen hebben miljoenen "gewone" mensen de kracht om buitengewone veranderingen in gang te zetten en overtredingen van de mensenrechten aan de kaak stellen om zo de slachtoffers ervan in het daglicht te stellen.

Deze kaarsencampagne is ook onmisbaar voor de goede werking van Amnesty, dat voor de rest financieel onafhankelijk is. De verkoop van de kaarsen vormt immers een van de belangrijkste bronnen van inkomsten van de organisatie. Dankzij het ingezamelde geld kan de beweging acties op touw zetten in de hele wereld.

**Meer info:** [www.amnesty.be/campagnebougies](http://www.amnesty.be/campagnebougies)

## 11.11.11 start nieuwe campagne rond voedselproblematiek

**47 jaar geleden werd 11.11.11 opgericht om honger in Afrika te bestrijden. Toch heeft een kwart van de wereldbevolking nog altijd systematisch problemen om aan voldoende voedsel te geraken.**

**Daarom keert 11.11.11 met haar campagne "Ik Kook Van Woede", over de strijd tegen de honger, terug naar de roots. Meer nog dan louter geld inzamelen, zal de nadruk liggen op sensibiliseren, publieke acties op touw zetten en politieke druk uitoefenen.**

### Honger is een politiek probleem

Nochtans staat het recht op voedsel ingeschreven in diverse verdragen en verklaringen, zoals de Universele Verklaring van de Rechten van de Mens. Dat mensen met honger leven is dan ook een grove schending van de mensenrechten. Toch wordt er meer

dan genoeg voedsel geproduceerd om de wereld te voeden. Maar door een combinatie van factoren geraakt dit eten echter niet bij de juiste mensen. Als gevolg van armoede, maar ook door voedsel speculatie, de klimaatverandering, het gebruik van bio-brandstoffen, landroof of slechte handelsakkoorden. Dit maakt van honger

een probleem dat om politieke oplossingen vraagt.

Sensibiliseren om het hongerprobleem onder de aandacht te houden is dus meer dan ooit nodig. Daarom dat ook de gemeente Jette haar steentje wil bijdragen aan de 11.11.11-campagne. In dit kader organiseert ze van 18 tot 22 november in de inkomhal van het gemeentehuis een tentoonstelling met karikaturen van Pierre Kroll, de huis-cartoonist van Le Soir. Een initiatief dat je gerust sensibiliseren met een knipoog kan noemen...



### Expo 11.11.11-campagne over het recht op voedsel

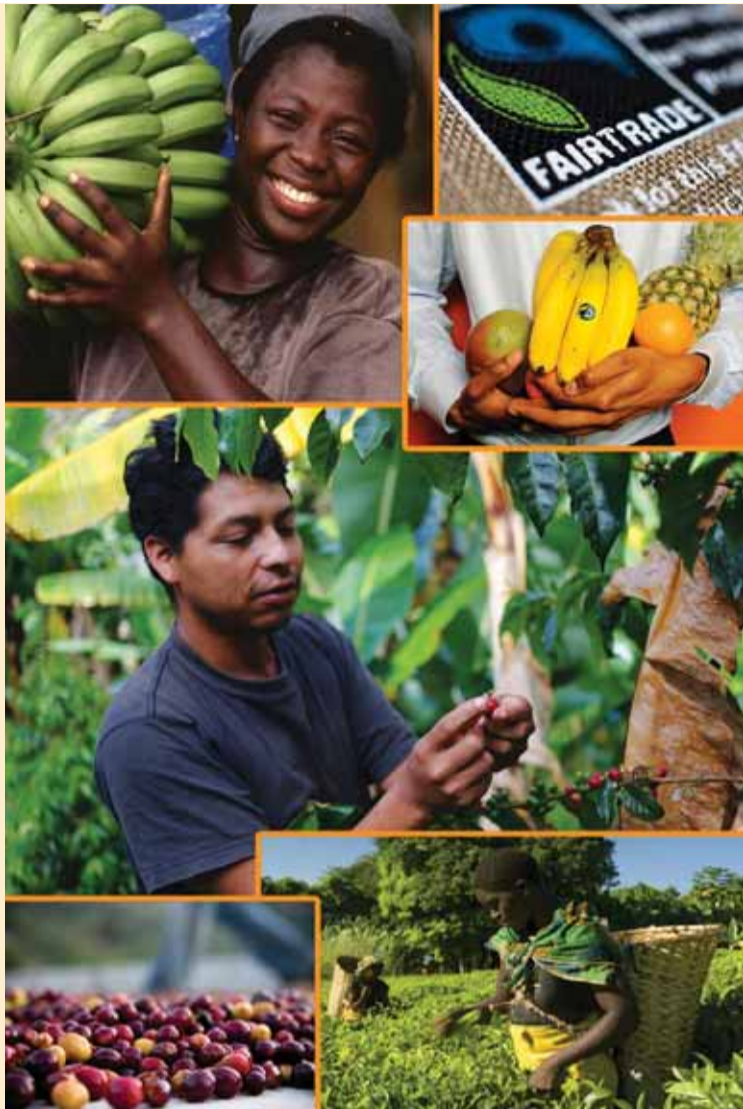
#### Karikaturen Pierre Kroll

Inkomhal gemeentehuis Jette (Wemmelsesteenweg 100)

Tijdens de openingsuren van het gemeentehuis

**Meer info:** [www.11.be](http://www.11.be)





## Jette officieel FairTradeGemeente

*Op donderdag 3 oktober was het zo ver: in de inkomhal van het gemeentehuis werd het naambord "FairTradeGemeente" officieel onthuld op een druk bijgewoonde receptie. Sindsdien hoort Jette thuis in het rijtje gemeenten die eerlijke handel propageren.*

Schepen van Duurzame ontwikkeling Christine Gallez was zichtbaar geëmotioneerd toen ze haar dankwoord uitsprak en terugblikte op het bewogen parcours dat afgelegd is om het uiteindelijk tot FairTradeGemeente te brengen. Ze wees er meteen ook op dat het behalen van deze felbegeerde titel geen eindpunt mag zijn maar een aanmoediging om met de titel in de hand een nieuwe start te maken.

Na de gebruikelijke plichtplegingen en de onthulling van de officiële naam-borden werd het glas geheven op het binnenhalen van het label en konden liefhebbers proeven van een (h)eerlijk stukje gebak. En om deze heuglijke gebeurtenis wat extra luister bij te zetten, zorgde Kwa! Do You Play? op de zonovergoten koer van het gemeentehuis voor de spreekwoordelijke vrolijke noot.



## Innoverende projecten voor scholen in beweging Drie Jetse scholen in de running voor trofee

*De speelplaats renoveren, een blog creëren, een moestuin aanleggen, een voorstelling organiseren,... Het ontbreekt de scholen van het lager onderwijs van de Federatie Wallonië-Brussel zeker niet aan innoverende projecten! Tal van mooie initiatieven verdienen een aanmoediging en wat extra aandacht. Op het 6<sup>de</sup> Forum des Innovations en Education, dat dit jaar het lager onderwijs in de kijker zet, ontdekt u 120 vernieuwende projecten, waarvan 6 in Jette tot stand kwamen.*

### Innovatietrofeeën

Het Forum des Innovations en Education wordt georganiseerd door vzw Scola en vindt plaats op 26 november 2013. Het biedt mensen uit het onderwijs de kans om initiatiefnemers van projecten te ontmoeten om zo de meest innovatieve, de meest haalbare, de meest originele er uit te kunnen halen. In de voormiddag zullen een vijftigtal scholen en verenigingen het vooral van de praktische kant bekijken: hoe zet je een project op poten, hoe bedenkt je een project en hoe pas je het aan, welke middelen gebruik je,... In de namiddag staan er debatten op het programma rond het thema "de plaats van de leerkracht". Het evenement wordt afgesloten met



de uitreiking van de innovatietrofeeën aan 8 scholen verkozen door het publiek en een jury van experts. Elke laureaat wordt beloond met een trofee en een cheque van 250 euro. Van de beste projecten zal in januari 2014 een video gemaakt worden. Zo zien de scholen hun project vereeuwigd en kunnen ze het aan de wereld laten zien.

### Ook Jette innoveert

Van de projecten die in de running zijn voor een trofee zijn er 6 die gerealiseerd zijn door Jetse scholen. De school Aurore besliste enkele ongewone gasten onderdak te verschaffen en de leerlingen wat eco-burgerzin bij te brengen door hen de kans te geven zich concreet te engageren. Zo zijn de leerlingen dagelijks in de weer met het onderhoud van de bijenkorven en de twee lammetjes die in de school logeren. In de school Jacques Brel organiseerden de leerlingen een wetenschapsrally rond de 4 oerele-



menten en namen ze deel aan de realisatie van een surrealistische fresco in het kader van het project "Mozaïeke identiteiten" van het Wijkcomité Magritte. Gedurende het schooljaar 2012-2013 stelde de campagne "eten-bewegen" de leerlingen van de school Vanhelmont dan weer in staat deel te nemen aan tal van activiteiten rond gezonde voeding en beweging. De school heeft ook de leerlingen gesensibiliseerd rond mobiliteit via diverse acties i.v.m. veiligheid op de weg van en naar school, zachte mobiliteit, fietsinitiatie, enz. Of deze projecten nu in de prijzen vallen of niet, laten we hopen dat ze anderen op goede ideeën brengen.

**26 november 2013, van 9 tot 16u**  
**6<sup>de</sup> Forum des Innovations en Education**  
ULB – Solbosch-campus (Zaal Dupréel)  
Gelijkvloerse verdieping van gebouw S  
(Sociologie)  
Jeannelaan 44 – 1050 Elsene



# Telefoon, gsm, internet, tv Durf vergelijken!



*De kosten voor telefoon, gsm, internet en tv kunnen aanzienlijk doorwegen op het budget van de doorsnee consument, of het nu gaat om een abonnement, een prepaid formule (bv. gsm-kaart) of gecombineerde diensten (de zogenaamde "packs"). Nochtans heeft een Belg op twee een telecomabonnement dat niet aangepast is aan zijn werkelijke telecommunicatiebehoeften. Durven vergelijken is dus de boodschap!*

De meest voordelige formule kiezen uit het immense aanbod van de verschillende telecomoperatoren, het is geen sinecure. Daarom zette de FOD Economie de campagne "Telefoon, gsm, internet, tv: durf vergelijken!" op touw.

Deze nationale campagne vindt plaats tussen 18 en 29 november 2013 en richt zich tot alle burgers. Tijdens deze periode biedt de gemeente Jette de burgers de nodige hulp om hen te tonen hoe ze hun werkelijke telecombehoeften kunnen inschatten en hoe ze, op basis van de simulator van het Instituut voor Postdiensten en Telecommunicatie, het voor hen meest voordelige tarief op de markt kunnen bepalen.

## Wanneer?

Dinsdag 19/11 van 9 tot 13u  
Donderdag 21/11 van 14 tot 19u  
Dinsdag 26/11 van 9 tot 13u  
Donderdag 28/11 van 14 tot 19u

## Waar?

In de inkomhal van het gemeentehuis  
(Wemmelsesteenweg 100)

Breng alvast je laatste telefoon-, gsm-, internet- of tv-facturen mee. Het zal ons helpen na te gaan wat je werkelijke telecommunicatiebehoeften zijn, en dat kan je alleen maar voordeel opleveren. Want vergeet niet dat alles een prijs heeft!

**Meer info: Dienst Duurzame ontwikkeling – Coralie Meeus – 02.422.31.03 – cmeeus@jette.irisnet.be – <http://economie.fgov.be>**



## Van 18 tot 22 november: Europese Week van de Afvalvermindering

*Tijdens de Europese Week van de Afvalvermindering 2013 mobiliseert heel Europa opnieuw om de afvalberg te doen slinken. De gemeente Jette maakt van de gelegenheid gebruik om in de inkomhal van het gemeentehuis een infostand op stellen onder het motto "Nee aan verspilling, ja aan besparing!".*

We produceren nog altijd te veel afval. Sorteren is goed, maar we moeten vooral de hoeveelheid geproduceerd afval beperken om de natuurlijke grondstoffen te beschermen. Daarom verkondigt Jette van op haar infostand aan iedereen die het wil horen: "Nee aan verspilling, ja aan besparing". De thema's die aan bod zullen komen zijn:

- Hoe optimaal levensmiddelen bewaren?
- Van blad tot wortel, alles is eetbaar!

Kom enkele van onze lekkerste receptjes proeven en neem de receptfiches mee om ze thuis uit te proberen! Ontdek hoe je een pesto maakt van het groen van wortelen of hoe je appelschillen tot heerlijke chips kan omtoveren! Wie samen met vrienden of burens zelf een project rond afvalvermindering wil indienen, kan dat op [www.leefmilieubrussel.be](http://www.leefmilieubrussel.be).

### Europese Week van de Afvalvermindering

Infostand "Nee aan verspilling, ja aan besparing!"

Inkomhal gemeentehuis Jette (Wemmelsesteenweg 100)

**Meer info: Dienst Duurzame ontwikkeling – Coralie Meeus – 02.422.31.03 – cmeeus@jette.irisnet.be – [www.leefmilieubrussel.be](http://www.leefmilieubrussel.be)**



### Gooi je oude gsm niet in de vuilnisbak!

Van 18 tot 29 november organiseert de gemeente Jette een inzameling van gebruikte gsm's. Deponeer je oude gsm (met batterij, zonder lader) in de collectebus in de inkomhal van het gemeentehuis.

Na 29 november kan je met je gebruikte gsm terecht bij de permanente collectebus aan het onthaal Léon Theodorstraat 108 en Wemmelsesteenweg 100).

Alle gsm's worden ter beschikking gesteld van een vereniging die ze recycleert of hergebruikt. Elektronische apparaten vervaardigd uit zeldzame mineralen en fossiele brandstoffen kunnen een tweede leven leiden als ze terecht komen in de juiste keten van hergebruik, herstelling of recyclage.



# Gedeeltelijke overwinning voor de dappere Jettenaren Ring verbreed, Laarbeekbos gespaard

*In de strijd voor het behoud van het Laarbeekbos heeft de gemeente Jette op 6 oktober nog maar eens haar verzet tegen de verbreding van de ring kenbaar gemaakt. Net als de beroemde helden Asterix en Obelix voeren de Jettenaren de strijd op en nemen ze hun toevlucht tot het geheime wapen van het magische drankje. Een zet die ten dele zijn vruchten heeft afgeworpen, want de Vlaamse regering heeft onlangs haar voornemen bekend gemaakt om de ring weliswaar te verbreden, maar tegelijkertijd het Laarbeekbos te ontzien.*

Bijna 250 personen waren aanwezig om de slogan "Ja aan het Laarbeekbos, neen aan de uitbreiding van de ring" kracht bij te zetten. Kinderen en volwassenen, politici en burgers, allemaal tot de tanden gewapend kwamen ze hun engagement manifesteren.

## Stand van zaken

Voor aanvang van de teken- en kleurwandeling richting Levensboom verduidelijkten schepen van Leefmilieu Claire Vandevivere en de burgemeester nog eens de positie van het schepencollege in het dossier van de uitbreiding van de ring en maakten ze een stand van zaken op. Getooid met de helm van Asterix onderstreepte Claire Vandevivere haar afkeur voor het discours en de projecten van de Vlaamse regering, vooral als het op de vernieling van 5 hectaren van het beschermde Laarbeekbos aankomt. Hervé Doyen was dan weer de Obelix van dienst. Hij benadrukte het belang van deze groene long voor de gezond-

heid en herinnerde eraan dat de schade afkomstig van de vervuiling van de uitlaatgassen zou vertienvoudigen in het geval van een verbreding van de ring.

## Teken- en kleurwandeling

Na het officiële gedeelte van de manifestatie trokken de deelnemers richting Levensboom, die voor de gelegenheid door de schepen besprenkeld werd met een magisch drankje. Daarna was het tijd voor verbroedering aan de chalet van de moestuinen, aan de Schapenweg, waar iedere aanwezige op zijn beurt een brouwsel aangeboden kreeg. Een 50-tal kinderen had gereageerd op de oproep "Teken mij jouw Laarbeekbos". Tijdens de wandeling bevestigden de aanwezige kinderen hun tekeningen aan de bomen om deze protestmars wat kleur te geven.

Om haar vastberadenheid te illustreren stuurde de gemeente na afloop een fotoreportage van de manifestatie naar de Vlaamse regering. Op dat moment



wisten de dappere Jettenaren nog van niets, maar kort daarna zou Vlaanderen beslissen tussen Groot-Bijgaarden en Zaventem de ring te verbreden van 4 tot 6 en van 8 tot 10 rijstroken. Eén belangrijk detail: het Laarbeekbos zou

integraal gespaard blijven. Een kleine overwinning, maar een die kan tellen!

## Opgeruimd staat netjes Jette vat de stier bij de horens

*Harmonieus samen leven betekent de anderen respecteren en dat begint bij respect betonen voor de openbare ruimte en het milieu. De uren en dagen van de ophalingen respecteren, afval sorteren, grofvuil deponeren, maar ook oliën recycleren, de openbare ruimte proper houden, hondenpoep opruimen, duiven niet voeren, voetpaden onderhouden,..., allemaal zaken die gereglementeerd zijn.*

Via de recente affichecampagnes en de dagelijkse inspanningen van de ploegen op het terrein, stelt de gemeente Jette alles in het werk om haar inwoners een verantwoordelijke en respectvolle houding te doen aannemen inzake reinheid. Dit jaar heeft ze echter ook beslist om samen met Net Brussel, de lokale politie en de dienst Bijzondere Wetgeving van de politiezone een aantal repressieve acties op touw te zetten.

## Reinheidsacties

Of het nu gaat om regelmatige of gerichte acties, 's nachts of overdag, de reinheidsacties van de gemeente volgen geen welbepaald stramien, maar ze hebben wel altijd hetzelfde doel voor ogen: controleren of de regels gerespecteerd worden en via repressieve maatregelen de Jettenaren aanmoedi-



gen goede gedragingen en reflexen inzake reinheid aan te nemen. Tijdens recente acties hebben ploegen bestaande uit gemeenteambtenaren en vertegenwoordigers van de politie en Net Brussel bestelwagens gecontroleerd, sluikestorten bij openbare vuilnisbakken of aan de voet van bomen opgespoord en boetes uitgeschreven voor vuilniszakken

die buiten de reglementaire uren of dagen buiten stonden. Tijdens deze acties, waarbij telkens 15 personen en 8 voertuigen ingezet werden, hebben de verantwoordelijken boetes uitgeschreven en de overtreders bestraft, maar hen ook nog eens herinnerd aan de gangbare regels. Gezien de resultaten heeft de gemeente beslist deze acties uit te breiden naar de komende maanden en jaren. In totaal werden 28 processen-verbaal opgemaakt, goed voor een volume van 46 m<sup>3</sup> niet-reglementair afval.

De gemeente hoopt dat deze acties een ontrafend effect zullen hebben en de Jettenaren zullen aanzetten goede praktijken inzake reinheid te hanteren. Uiteindelijk zou deze aanpak eerder pedagogisch dan repressief moeten uitdraaien.

HET ACTIEPLAN REINHEID IS EEN INITIATIEF VAN SCHEPEN VAN OPENBARE REINHEID GEOFFREY LEPERS



## Het woord van de ombudsman Hoe duiven op een afstand houden?

**Het is algemeen geweten: duiven zijn alomtegenwoordig in Brussel en met de hoge temperaturen van afgelopen zomer hebben ze de neiging zich nog sneller voort te planten. Met het gevolg dat ze massaal onze balkons en terrassen bevolken, ons aan het venster komen uitdagen, onze balustrades bevuilden of zelfs vlakbij hun nest bouwen! Maar hoe geraak je van de dieren af?**

### Sneeuw en ijzel

#### Wat als het zo ver is?

Afgaande op de temperaturen van de afgelopen weken lijken sneeuw en ijzel nog veraf, maar als het kwik binnenkort een duik neemt, vergeet dan niet erop toe te zien dat uw voetpad er altijd veilig bij ligt!

Als eigenaar, huisbewaarder of huurder van een gebouw bent u verantwoordelijk voor het onderhoud van uw voetpad. In geval van sneeuw of ijzel moet u het sneeuw- en ijsvrij maken. In de volgende editie van Jette Info komen we uitgebreid terug op deze verplichtingen. Onthoud alvast dat u een administratieve boete van 80 tot 100 euro riskeert als u deze regels niet naleeft. U kan dus maar beter op de hoogte zijn.



We kunnen het niet genoeg herhalen: vermijd op de eerste plaats de duiven eten te voeren. Het is verboden en zelfs strafbaar, want zo help je mee aan de exponentiële toename van de duivenbevolking. Maar wat als je rustig wil genieten van je terras? Er bestaan geen wondermiddeltjes, toch hebben volgende huis-, tuin- en keukenmiddeltjes al hun deugdelijkheid bewezen.

### Angstaanjagende lokvogel

Zoek op het internet een afbeelding van een roofvogel met uitgestrekte vleugels, en liefst nog met een striemende blik. Print de afbeelding uit op A4-formaat, plak ze op een karton en hang ze met een nylondraad op zo'n 50 cm van de grond. Het silhouet zal de duiven schrik aanjagen.

### Verblindende weerspiegelingen

Kleef twee oude cd's of cd-roms met de rugzijde op elkaar, zodat alleen de twee weerspiegelende kanten zichtbaar zijn. Hang ze vervolgens met een draad op uw balkon. Het licht dat erin weerkaatst wordt zal de duiven verblinden en hen weghouden.

### Draden en spijkers

Monteer een beschermende draad langs de voorkant uw terras. Zo kunnen de duiven niet langer tussen de spijlen door om aan het venster uw aandacht te trekken. Plaats eventueel wat spijkers op de balustrade om ze daar ook weg te houden.

## Afval

**De gemeente en het gewest slaan de handen in mekaar om het afval zoveel mogelijk te beperken. Naast de traditionele ophaling van het huisvuil, zijn er nog verschillende voorzieningen om uw afval kwijt te geraken. Zowel voor het groenafval, voor klein chemisch afval, voor hinderlijke voorwerpen als voor lege inktpatronen zijn er verschillende mogelijkheden gecreëerd waar u met dit afval terecht kan.**

**Indien iedereen zijn steentje bijdraagt voor een selectieve afvalophaling, zijn we op weg naar een gezond(er) leefmilieu.**

### Groenafval

**OPHALING GEWEST.** De ophaling van groenafval gebeurt voortaan het hele jaar door. Plaats uw groene zak op maandag voor 13u op de stoep.

**BEPLANTINGSDIENST.** Met takken (met een maximumdiameter van 7cm), ander groen afval en klein chemisch afval kan u het hele jaar terecht bij de dienst Beplantingen (gemeentelijke serres - Laarbeeklaan 120) elke dinsdag en donderdag van 9 tot 12u en op zaterdag van 9 tot 14u. Het groenafval wordt beheerd via een kaartsysteem met barcode. Deze kaart identificeert de gebruiker. Het volume van het afval wordt bepaald door de beambte en desgevallend wordt de rekening opgestuurd naar de gebruiker. Tarief voor Jetse particulieren:

2 m<sup>3</sup> gratis per jaar, 10 euro/m<sup>3</sup> vanaf de 3<sup>e</sup>m<sup>3</sup>. Tarief niet-Jetse particulieren: 15 euro/m<sup>3</sup>. Opgelet: enkel particulieren kunnen met hun groenafval terecht bij de Beplantingsdienst.

Elke laatste zaterdag van de maand, kan u op de gemeentelijke dienst Beplantingen terecht voor informatie over composteren. Van 9u tot 14u, helpen de compostmeesters u op weg om uw eigen groen- en keukenafval te verwerken tot compost, hetgeen u dan weer kan gebruiken in de tuin.

### Grofvuil

**GEWESTELIJKE CONTAINER-PARKEN.** U kan met uw grofvuil (elektrische huishoudtoestellen, meubelen,...) terecht in twee gewestelijke containerparken. Het Containerpark Noord bevindt zich in de Rupelstraat in Brussel. Het Containerpark Zuid vindt u in de Brits Tweede Legerlaan (vlakbij Humaniteitslaan) in Vorst. Open op zondag en maandag, van 14.30u tot 20u, dinsdag en woensdag van 9u tot 20u en op donderdag, vrijdag en zaterdag van 9u tot 16u. Voor de huishoudens is dit gedeeltelijk gratis. Particulieren, handelaars, ambachtslui en kleine ondernemingen kunnen, tegen betaling, eveneens met hun bouw- of afbraakafval (chassis, gootstenen, rolluiken, marmer, balken,...) terecht in de containerparken van het Gewest.

**OPHALING DOOR NET BRUSSEL.** Net Brussel komt op afspraak uw grofvuil aan huis ophalen. Het volstaat om te bellen naar het gratis nummer 0800/981.81 om een afspraak te maken. Elke 6 maanden heeft u recht op een gratis ophaling van 3m<sup>3</sup> grofvuil. Voor elke bijkomende m<sup>3</sup> betaalt u vervolgens 27,23 euro.

### Klein chemisch afval

**PROXY CHIMIK.** Het chemisch afval bevat vaak stoffen die het leefmilieu schade kunnen toebrengen en vraagt dus om een specifieke behandeling. Breng uw huishoudelijk chemisch afval naar de gemeentelijke Groene Plekjes (Dienst Beplantingen) of naar Proxy Chimik (de voormalige mobiele Groene Plekjes), de voertuigen van Net Brussel. Ook met inktpatronen kan u terecht bij Proxy Chimik. Opgelet! Geen medicatie. Hiermee kan u bij uw apotheker terecht.

### Graffiti

De gemeentelijke graffiti-ploeg komt op aanvraag gratis de graffiti weghalen van uw woning, garagepoort of muur. Deze ploeg beschikt over het nodige materiaal om de graffiti op een professionele manier weg te halen zonder sporen na te laten. De graffiti kan echter niet weggehaald worden van op een geschilderde oppervlakte of van op een ondergrond die geen reiniging onder hoge druk of met een bijtend middel verdraagt.

De eigenaars die een beroep willen doen op de graffiti-ploeg sluiten een akkoord met de gemeente. De eigenaars die géén beroep doen op deze gratis dienst om hun graffiti weg te laten halen riskeren dan weer een gemeentetaks van 64 euro.

Om een afspraak te regelen met de graffiti-ploeg, contacteert u de verantwoordelijke van de gemeente reinheidsdienst: Dirk De Boeck - 02.478.09.62.

**De kalender van Proxy Chimik in Jette voor de maand november en december 2013:**  
Kardinaal Mercierplein (politie) - van 17u tot 17.45u: 9 december  
Woestelaan (OLV van Lourdes) - van 18u tot 18.45u: 25 november en 23 december



# Op bezoek bij onze buur, het UZ Brussel

***Ongetwijfeld de grootste organisatie actief in de Jette omgeving is het Universitair Ziekenhuis Brussel. Patiënten spreken soms nog wel eens over het AZ Jette, maar het ziekenhuis heet sinds 2007 kortweg UZ Brussel. Maar wat weten we van deze grote buur?***

Patiënten gaan liefst naar het dichtstbijgelegen ziekenhuis, dus misschien heb je al kennisgemaakt met het UZ Brussel aan de Laarbeeklaan. Of misschien heb je tijdens het Jets Artiestenparcours in de inkomhal van het ziekenhuis al eens kunstwerken van ziekenhuismedewerkers bewonderd? Daar neemt het ziekenhuis al enkele jaren enthousiast aan deel omdat het zich graag integreert in de lokale gemeenschap. Het UZ Brussel wil immers graag een goede buur zijn.

## **Internationale erkenning**

Het UZ Brussel streeft op regionaal, nationaal en internationaal vlak naar een totaalpakket aan erkende gezondheidsdiensten van de hoogste kwaliteit dat zowel basiseenheidskundige zorg als spitsstechnologie omvat. Door jarenlange ervaring heeft het in specifieke domeinen expertise verworven waarvoor patiënten soms van over de hele wereld naar Jette komen: het Centrum voor Reproductieve Geneeskunde, het Centrum voor Hart- en Vaatziekten, de

Diabeteskliniek, het Oncologisch Centrum, het Centrum voor Medische Beeldvorming en het Kinderziekenhuis. De spoedgevallendienst van het UZ Brussel is de grootste op één plek gevestigde spoedgevallendienst van België. Op die manier zet het ziekenhuis ook Jette mee op de wereldkaart.

## **Banden met VUB**

Het UZ Brussel is een Nederlandstalig ziekenhuis en in de praktijk betekent dit dat het meertalig is. Het is daarenboven ook multicultureel. Zowel de patiënten als de ongeveer 3400 medewerkers komen van overal op de aardbol. Er wordt gestreefd naar topgeneeskunde toegankelijk voor iedere patiënt, ongeacht zijn taal, afkomst of religieuze overtuiging. Het is verbonden aan de Vrije Universiteit Brussel (VUB). Het ziekenhuis wordt dan ook gekenmerkt door dezelfde basisfilosofie als de universiteit: pluralisme, vrij onderzoek en zin voor kritisch denken zijn daar sleutelementen van. Dit verklaart waar-



om universiteit en ziekenhuis de voorbije 35 jaar samen aan de basis lagen van belangrijke maatschappelijke doorbraken, bijv. op het vlak van de abortusproblematiek, het levenseinde en vruchtbaarheidstechnieken.

Dat het ziekenhuis universitair is,

betekent dat het niet enkel instaat voor zorg, maar ook voor onderwijs en wetenschappelijk onderzoek. Om te blijven voldoen aan de veranderende zorg, de noden van patiënten en om een aangename werkplek te blijven voor de medewerkers, is het na 35 jaar tijd om het ziekenhuis grondig te renoveren en ook uit te breiden. Het concept van zorgende architectuur staat hierbij centraal.

Het ziekenhuis ligt aan een groene omgeving die het wil koesteren. Vandaag wordt de campus "Brussels Health Campus" genoemd, omdat er naast het UZ Brussel ook de Erasmushogeschool Brussel (waar o.m. verpleeg- en vroedkunde wordt gestudeerd) en de faculteit Geneeskunde en Farmacie van de VUB gevestigd zijn.

**Meer info:** [www.uzbrussel.be](http://www.uzbrussel.be) - [www.werkeninhetuzbrussel.be](http://www.werkeninhetuzbrussel.be)

*Het UZ Brussel bouwde door de jaren heen een alomgewaardeerde expertise op binnen een aantal specifieke domeinen*





# La Conca d'Oro

## Een vleugje Sicilië in hartje Jette

*Voor z'n 25<sup>ste</sup> verjaardag heeft de Conca d'Oro zich in een nieuw kleedje gestoken. Het restaurant werd onlangs volledig gerenoveerd en uitgebreid met een snack-traiteur. Het behield z'n authentieke sfeer maar kreeg een modern uitzicht. De designlook vormt een gesmaakte combinatie met de typische bereidingen, de pizzahoutoven en het familiaal karakter van de ploeg.*

Paolo opende het restaurant 25 jaar geleden en bouwde een trouwe klantenkring op. Tot op vandaag maakt hij zijn befaamde pizza's. Met z'n 28 jaar, is Vincenzo nauwelijks ouder dan het restaurant dat hij nu uitbaat met zijn vader. "Ik ben zowat geboren in dit restaurant, ik ben er in opgegroeid en hou van het contact met de klanten. Het was dan ook logisch dat ik mee in de zaak zou stappen", verduidelijkt Vincenzo.

### Moderne inrichting, ontspannen sfeer

De Conca d'Oro is duidelijk een familiezaak. Toen hij in 1977 uit Sicilië in België aankwam, werkte Paolo een tiental jaar als pizzaiolo vooraleer in 1988 zijn eigen zaak te openen in de Jetse Léon Theodorstraat. Met meer dan 40 jaar ervaring met het bakken van de beste pizza's, importeerde deze "Chef", zoals zijn zoon hem plagerig noemt, zijn recepten rechtstreeks vanuit zijn geboorteland Sicilië.



De recepten zijn onveranderd, het restaurant daarentegen onderging een metamorfose. Het interieur is modern ingericht, met een centrale bar. Een geslaagde aanpassing, want de klanten zijn op de afspraak. Volgens Vincenzo is er nu ook meer verscheidenheid. "Door de snack komen er 's middags meer jongeren en werknemers uit de buurt over de vloer. De aanpassingen aan de zaal zorgen voor meer comfort in het restaurant. De tafels zijn ruimer zodat de klanten zich op hun gemak voelen. Er komen ook veel koppels langs door de intimiteit."

### Verse producten en Siciliaanse smaken

Op de restaurantkaart vindt men typische gerechten, maar ook de gevarieerde pastaschotels hebben veel succes, met de kleine huisbereide broodjes. Zonder de onvermijdelijke pizza's te vergeten, gebakken in de houtoven. Als er nog wat ruimte is voor een dessert, vormt het "trio" de klassieker van het huis. Binnenkort start het restaurant trouwens ook met levering aan huis.

Als u een vleugje zon wil proeven, nu de zomer achter de rug is, weet u waarheen.

**La Conca d'Oro**  
Léon Theodorstraat 115  
1090 Jette  
02.428.35.64  
[www.concadoro.be](http://www.concadoro.be)

Open van maandag tot zaterdag,  
van 12u tot 14.30u  
en van 18u tot 23u



# Grote wedstrijd Shopping Jette Winkelen in Jette en huiswaarts rijden met een auto...

*Naar goede gewoonte organiseert de handelaarsvereniging "Shopping Jette" tijdens de eindejaarsperiode opnieuw haar grote stempelwedstrijd, waarbij voor maar liefst 10.000 euro aan waardebons te winnen zijn. Ook niet te versmaden is de hoofdprijs dit jaar: een auto! Wat moet u doen om mee te spelen? Het volstaat om te winkelen bij de deelnemende handelaars en 10 stempels te verzamelen.*

De vereniging "Shopping Jette" waarbij zowat 160 Jetse handelaars aangesloten zijn, organiseert opnieuw haar grote stempelwedstrijd van 1 december 2013 tot 31 januari 2014. Bij elke aankoop bij de deelnemende handelaars krijgt u een stempel. Als u 10 stempels hebt, is uw kaart vol en kan u één van de vele mooie prijzen winnen. De gelukkigen kunnen opnieuw rekenen op 10.000 euro aan aankoopcheques die gaan van 50 tot 1.000 euro. Maar veel Jettenaars zullen zich wellicht nog meer aangesproken voelen door de hoofdprijs van dit jaar: een Citroën C1!



Vergeet dus niet een kaart aan te vragen aan een van de deelnemende handelaars, te herkennen aan de affiche die zal uithangen aan hun winkel. Elke kaart zal geldig gemaakt worden met een stempel. Met tien stempels is de kaart vol. Vermeld uw gegevens en laat de kaart achter in de hiertoe voorziene urne. Vanaf dan maakt u kans op de auto of één van de aankoopcheques voor één van de tientallen deelnemende handelszaken van "Shopping Jette". Hoe meer deelnemingskaarten u indient, hoe meer uw winstkansen verhogen.

**Meer inlichtingen:**  
**André Electeur**  
 – Coördinator Handelsvereniging  
 "Shopping Jette"  
 – Leopold I-straat 483  
 – Tel.: 0478.701.641



## Nieuwe handelszaken te Jette



*Elke maand stellen we u in Jette Info de nieuwe handelszaken voor die recent hun deuren openen in Jette. Voor verse vis kan u sinds kort terecht bij Poissonnerie du Miroir in de Léon Theodorstraat. En op de Jetsesteenweg kan u voortaan de innerlijke mens versterken bij Madame Sandwich.*

*Hebt u zelf een nieuwe zaak geopend in Jette of bent u verhuisd en wil u dit kenbaar maken via Jette Info?*

*Laat het ons dan weten via communicatie.1090@jette.irisnet.be.*

### **Madame Sandwich**

#### **Broodjeszaak**

Jetsesteenweg 604

Open op maandag, dinsdag, woensdag en zondag van 7u tot 15u

en op donderdag, vrijdag en zaterdag van 7u tot 21u

Tel: 02.420.90.06

### **Poissonnerie du Miroir**

#### **Vishandel**

Léon Theodorstraat 18

Open van dinsdag tot zaterdag van 8.30u tot 18u en op zondag van 8.30u tot 14u

Tel: 0484.95.00.13



12 november 2013

## Lezing Guido Fonteyn over het ontstaan van de clichés over Walen en Vlamingen

*Op dinsdag 12 november 2013 kan u in Het Goudblommeke in Papier de lezing 'Luie Walen en racistische Vlamingen'... bijwonen over het ontstaan van de clichés, door Guido Fonteyn.*



Het huwelijk tussen de Walen en de Vlamingen vertoont al enkele jaren barstjes. De Brusselaars staan bovendien vaak in het spervuur van de discussies. Deze discussies zijn al te vaak gebaseerd op clichés, over de werkkijver van onze landgenoten uit het zuiden, over het politiek gedachtegoed van de Vlamingen,... Over het hoe en het waarom van deze clichés houdt Guido Fonteyn midden november een lezing in Het Goudblommeke in Papier.

Deze Jetse journalist is bijzonder goed geplaatst om het thema aan te kaarten. Jarenlang was hij bij De Standaard aan de slag als journalist. Voor die krant was hij meer dan tien jaar de enige Vlaamse verslaggever in Wallonië. In het verlengde van zijn journalistieke activiteiten, schreef Guido Fonteyn bovendien een aantal boeken over zijn favoriete onderwerp. Een greep uit de lijst: 'De Walen', 'In de Rue des Flamands', 'Over de taalgrens'...

Als u de Walen en/of de Vlamingen beter wil begrijpen, ver van alle clichés, kan de voordracht u alvast op weg helpen. De lezing vormt meteen ook de ideale gelegenheid om Het Goudblommeke in Papier nog eens te bezoeken, een van de gezelligste kroegen van onze hoofdstad.

### Lezing 'Luie Walen en racistische Vlamingen'... over het ontstaan van de clichés

Door Guido Fonteyn

12 november 2013 om 20u

In het Goudblommeke in Papier

Cellebroerstraat 55 – 1000 Brussel

Toegang: 6 euro

## Oproep aan de (klein-)kinderen van de helden van de IJzer

Op 12, 13 en 14 september 2014 organiseert de Jetse afdeling van de Nationale Strijdersbond van België, in samenwerking met de gemeente Jette, de honderdste verjaardag van het uitbreken van de eerste wereldoorlog. De Belgische soldaten onder het bevel van Koning Albert I werden wereldwijd geroemd om hun heldhaftig gedrag. Ook 82 Jettanaren lieten het leven op het slagveld. Op 12 september 2014 zullen hun namen één voor één afgeroepen worden.

**Wij verzoeken de kinderen en kleinkinderen van de oud-strijders '14-'18 zich te melden bij dhr. Blondeel op 02.479.53.28 of per e-mail via fnc.grbxl@gmail.com. Zij zullen als eregenodigden uitgenodigd worden.**

*Op 12 september worden de oudstrijders '14-'18 geëerd.  
Hun kinderen en kleinkinderen kunnen als eregenodigden  
deelnemen aan de plechtigheid.*





## Gezinsnamiddag Tam-tam Steun kinderen met diabetes

*De vzw 'Tam-tam enfants diabétiques' werd onlangs opgericht om kinderen met diabetes type 1 en hun familie concreet bij te staan met praktische informatie en activiteiten te organiseren om de betrokken families bij elkaar te brengen.*

De eerste activiteit van de vzw vindt plaats op 16 november 2013 in Anderlecht. Om fondsen in te zamelen voor kinderen met diabetes organiseert de vereniging een gezinsnamiddag met op het programma: een lezing met Professor Harry Dorchy (Huderf), animaties en een vieruurtje. De namiddag zal afgesloten worden door "Léon accordéon", een muzikaal spektakel van regisseur en componist Yves Barbieux, bekend van Urban Trad. Als u meer info wenst over diabetes of de vzw wil steunen door deel te nemen aan een leuke gezinsnamiddag, kom dan zeker op 16 november naar dit evenement.

**Meer info:**  
vzw Tam-tam enfants diabétiques  
0496.52.44.45 – rabosee@skynet.be

**Zaterdag 16 november 2013, vanaf 13u**

### Gezinsnamiddag Tam-tam kinderen met diabetes

CERIA -campus (auditorium Jacques Brel) -V.  
Grysonlaan 1 – 1070 Anderlecht



## Jaarlijkse benefietavond Handhyppo

*Om fondsen in te zamelen om activiteiten te kunnen organiseren, nodigt Handhyppo u op 30 november uit op een Zwitserse avond. Het ideale moment om uzelf eens te verwennen en tegelijkertijd een goed doel te steunen.*



Vzw Handhyppo wil de ontwikkeling van jonge mindervaliden stimuleren via hippotherapie. Elk jaar biedt de vereniging jongeren voor wie een manege bezoeken niet evident is, een stage of een vakantie aan tussen de paarden. Dankzij het contact met de dieren worden ze zich bewust van hun lichamelijke mogelijkheden en slagen ze erin hun evenwicht en gevoel voor ritme te ontwikkelen. Bovendien oefenen ze met de hulp van een therapeut en het paard hun coördinatie en tijdruimtelijke beheersing. Paardrijden is trouwens heilzaam voor het motorische systeem omdat de bewegingen van het dier de jongeren een dieptemasage geven die de spierspanning regelt, de ruggengraat versoepelt en de beweging vrij maakt.

Om de vzw te steunen kan u op 30 november deelnemen aan de Zwitserse avond die georganiseerd wordt in restaurant "Le Miroir" in Jette. Op het menu: Zwitserse fondue, raclette, charcuterie en dessert. Daarna speelt een dj ten dans. Wie dat wenst kan ook een gift storten op 363-0314615-84.

**Meer info: Philippe Fontagnères – 0483.382.381 – www.handhyppo.be**

### Zwitserse avond Handhyppo

**30 november 2013 om 19u**

Restaurant "Le Miroir" – Koningin Astridplein 24-26

Menu voor 30 euro

## Tegen pesten op school Samen met Victor

*De leerlingen van de 3<sup>de</sup> kleuterklas en van het 1<sup>ste</sup> en 2<sup>de</sup> leerjaar van de school Van Belmont kregen eind september het bezoek van Victor.*

Dit sympathieke personage is de mascotte van de vzw School Zonder Pesten, een vereniging die voorstellingen en educatief materiaal ontwikkelt rond thema's zoals aangename en minder aangename emoties, open communicatie en pesten op school. Met de voorstelling "Victor en zijn Goedgevoel Machine" mochten de kinderen op zoek gaan "groene" en "rode" gedragingen, gedachten en gevoelens of naar aanvaardbaar en onaanvaardbaar gedrag. De bedoeling van de vzw is de sfeer binnen een groep te verbeteren en pestgedrag tegen te gaan door de dialoog aan te moedigen.

**Meer info: vzw School Zonder Pesten – www.schoolzonderpesten.be**



# Kinderstages IBO De Puzzel tijdens kerstvakantie

*Met de kerstvakantie in het verschiet kijkt u misschien al uit naar een stage voor uw kind(eren). Dit jaar voorziet enkel IBO De Puzzel twee stages van telkens twee dagen tijdens de kerstperiode.*

## **Creatief en sportief**

Kinderen tussen 2,5 en 12 jaar kunnen terecht bij IBO De Puzzel voor toffe stages met een gevarieerd aanbod. De dagen worden gevuld met creatieve en sportieve activiteiten en leuke spelletjes. Daarnaast wordt er ook eenmaal per week een uitstap voorzien.

Op maandag 23 en dinsdag 24 december, en op donderdag 2 en vrijdag 3 januari van de kerstvakantie, telkens van 7u tot 18.30u. 10 euro per dag (sociaal tarief 5 euro), vanaf het tweede kind uit hetzelfde gezin 25% korting.

Inschrijvingen: voor wie reeds een stage volgde in De Puzzel: 19 en 21 november tussen 16u en 18u; voor wie nog geen stage volgde in De Puzzel: 26 en 28 november tussen 16u en 18u. U komt best persoonlijk langs en de inschrijving geldt vanaf de betaling.

**IBO De Puzzel**  
**Léon Theodorstraat 163**  
**02.427.09.44**  
**depuzzel@sint-goedele.be**



## 30 november 2013 Sint leest voor in bib

Ondanks al hun drukke bezigheden vinden Sinterklaas en Zwarte Piet toch nog een plaatsje in hun hemelagenda om op zaterdagvoormiddag 30 november naar de Nederlandstalige bibliotheek te komen. Sinterklaas en Piet staan er immers op om persoonlijk kennis te maken met de fantastische lenertjes van de jeugdafdeling. Ze hebben niet alleen wat lekkers mee voor iedereen, Sinterklaas leest ook hoogstpersoonlijk een mooi winterverhaal voor.

Om 10.30u maken Sinterklaas en Zwarte Piet hun opwachting, waarna de Sint zijn zelfgekozen verhaal aan de kinderen voorleest. Tussen 11 en 12 uur deelt hij lekkers uit.

**Feestadres : Openbare Bibliotheek Jette - Kardinaal Mercierplein 6 - polyzaal (tweede verdieping) - gratis toegang.**

EEN INITIATIEF VAN SCHEPEN VAN VLAAMSE GEMEENSCHAP BRIGITTE GOORIS







## 30 november 2013 Sinterklaas in Jette

***Op 30 november brengt de Sint een bezoekje aan Jette. In een open koets verwelkomt hij de kinderen op het Koningin Astridplein en op de parking Colruyt.***

Op 6 december zullen alle kinderen opnieuw bruisend van ongeduld wakker worden, nieuwsgierig naar de cadeautjes die de Sint hen dit jaar gebracht heeft. Met de hulp van zijn zwarte pieten zorgt deze brave man ervoor dat alle brave kindjes jaarlijks een mooie attentie krijgen.

De dagen voordien kunnen de kleintjes de Sint reeds ontmoeten op zijn rondtocht. In Jette komt hij langs op 30 november, waarbij hij in een open koets ontvangen wordt op het Koningin Astridplein en op de parking van het warenhuis Colruyt.

DIT SINTERKLAASBEZOEK IS EEN INITIATIEF VAN DE VZW "PROMOTIE VAN JETTE", VOORGEZETEN DOOR ERIC DEMARBAIX EN DE HANDELAARSVERENIGING "SHOPPING JETTE", MET DE STEUN VAN DE SCHEPEN VAN ECONOMISCH LEVEN EN ANIMATIES BERNARD LACROIX

## 13 tot 15 december 2013 Kerstmarkt op het Kardinaal Mercierplein

***Midden december vindt op het Kardinaal Mercierplein de sfeervolle kerstmarkt plaats. 30 chalets bieden eindejaarsartikelen, heerlijke hapjes en drankjes aan, in de Gemeentelijke Feestzaal stellen ambachtslui hun werk voor terwijl er op het plein drie dagen lang allerlei animatie plaatsvindt.***

***Voldoende redenen om een bezoekje te brengen aan de kerstmarkt en in feeststemming te geraken.***

Geen ijspiste dit jaar op het Kardinaal Mercierplein, wel een mooi bezette kerstmarkt, een ruim aanbod ambachtslui en drie dagen vol sfeer en animatie. Terwijl de Sint-Pieterskerk voor de gelegenheid met bloemen versierd wordt en z'n deuren opent, zal het plein in een aangename kerstsfeer baden.

### **Vuurwerk en gospel**

De uitbaters van 30 kerstchalets bieden geschenkideeën aan, etenswaren en eindejaarsartikelen. In de feestzaal kan u het ambachtswerk ontdekken van verscheidene standhouders, zoals handgemaakte juwelen, honing of kaarsen en decoratieve artikelen. Bovendien zal het plein het hele weekend bruisen. Op vrijdag vindt om 18u de officiële opening plaats met de ijskoninginsteltenloper en kerstvrouwen die kerstmutsen, kerstsokken en snoep uitdelen. Om 20.30u vindt het vuurwerk plaats, gevolgd door muzikale animatie. Op zaterdag deelt de Kerstman cadeautjes uit. Het optreden van de tirolergroep Grimberger Spatzen start om 15u, gevolgd door het gospeloptreden 'Joy!' tussen 17u en 19.30u. Nadien sluit een wintereditie van Jette Stream de avond af. Op zondag brengt Tijuana Dixie Dan een jazzoptreden tussen 14u en 17u.

### **Kerstmarkt Jette**

Kardinaal Mercierplein en Gemeentelijke Feestzaal

**Vrijdag 13/12 van 17u tot 22u**  
**Zaterdag 14/12 van 14u tot 22u**  
**Zondag 15/12 van 10u tot 18u**



## 6 december 2013

# Kerkconcert Günther Neefs

*Günther Neefs staat reeds 21 jaar op de planken maar heeft nog niets aan energie ingeboet. De warmste stem van de Lage Landen heeft intussen heel wat prachtige nummers op zijn naam staan. Van soul tot pop, van bigband tot jazz, in het Engels of het Nederlands,... De talentrijke zanger brengt het allemaal, ogenschijnlijk zonder moeite. Op 6 december kan u deze grote naam uit de Vlaamse showbizz aan het werk zien in de Jetse Sint-Pieterskerk.*

De voorbije jaren passeerden reeds heel wat mooie namen de revue tijdens de eindejaarsconcerten in de Sint-Pieterskerk. Denk maar aan Dana Winner, Barbara Dex of Christoff. Nu maakt met Günther Neefs opnieuw een grote naam zijn opwachting in Jette. Samen met zijn Three Band zal hij de kerk inpalmen met prachtige ballades.

Tijdens zijn lange carrière maakte Günther Neefs zowel prachtige soulcovers als onvergetelijk eigen werk. Denk maar aan Cry me a River, Ain't No Mountain High Enough en I'll Be There of uit zijn eigen repertoire Dan voel ik geluk, Het mannetje in je hart of Ik laat me gaan. De zanger kan rekenen op trouwe fans, maar heeft eveneens een goede band heeft met zijn collega's. Dit bewijzen zijn gesmaakte samenwerkingen met ondermeer Jan Leyers, Bart Peeters of Frank Vanderlinden.

Zijn concert in het mooie kader van de Sint-Pieterskerk zal ongetwijfeld een onvergetelijke ervaring worden voor de toeschouwers. Snel reserveren is dus de boodschap. Bovendien gaat de opbrengst van het kerkconcert traditioneel naar een goed doel. Dit jaar gaat de opbrengst naar Kyvos.

EEN INITIATIEF VAN SCHEPEN VAN VLAAMSE GEMEENSCHAP BRIGITTE GOORIS



## Kerkconcert Günther Neefs & Three Band

Sint-Pieterskerk  
Kardinaal Mercierplein

6 december 2013

Deuren 19.30u

Toegang 10 euro – VIP 25 euro

### Info en voorverkoop:

dienst Cultuur –  
Wemmelsesteenweg 100 – cul-  
tuur@jette.irisnet.be –  
02.423.13.73

*De warmste stem van de Lage Landen brengt zowel prachtige soulcovers als onvergetelijk eigen werk*

## 14<sup>de</sup> biënnale koorzang

# Judas Maccabeus van Händel



Ter gelegenheid van de 14<sup>de</sup> Jetse biënnale ontvangt het koninklijk koor "Les Chantres de Notre-Dame" op 23 november in de O-L-V van Lourdeskerk het koor "Optimistan" van Watermaal-Bosvoorde, de leerlingen van de academie van Jette, het orkest "Oraccho" en de solisten Isabelle Masset, Isabelle Everart de Velp, Patrick De Brabandere en Jean Guy Devienne. Onder leiding van Stéphane Goemans zullen ze het "Judas Maccabeus" van Georg Friedrich Haendel interpreteren. Een muzikale gelegenheid om niet te missen.

Meer info: 0474.24.50.99

Zaterdag 23 november 2013 om 20u

### 14<sup>de</sup> biënnale koorzang

Onze-Lieve-Vrouw van Lourdeskerk  
Woestelaan

Voorverkoop: 18 euro (te storten op rekeningnr. BE18 3630 9265 6965 met vermelding "Chorale Royale CND 23/11/2013")

Ter plaatse: 22 euro

EEN ORGANISATIE VAN HET KONINKLIJK KOOR "LES CHANTRES DE NOTRE-DAME", IN SAMENWERKING MET HET CENTRE CULTUREL VAN JETTE, MET DE STEUN VAN DE SCHEPEN VAN CULTUUR PAUL LEROY



## Klassiek in de Abdij

### Verfijnde kamermuziek en Slavische ritmes



#### Programma Klassiek in de Abdij

6/10/2013 : Trio Portici  
 3/11/2013 : Taurus Quartet  
 1/12/2013 : Het Collectief  
 5/01/2014 : Cellosextoor  
 Brussels Philharmonic  
 2/02/2014 : Quatuor Alfama  
 6/04/2014 : VIVA! opera  
 4/05/2014 : Liebrecht Vanbeckevoort  
 11/05/2014 : Ensemble S-Plus

#### Klassiek in de Abdij

**Taurus Quartet**  
 Zondag 3 november 2013  
 om 11u

**Het Collectief**  
 Zondag 1 december 2013  
 om 11u met kinderopvang en  
 aperitief

Abdij van Dielegem  
 Tiebackxstraat 14

Tickets: 10 euro / 5 euro - 12, +  
 65, Jette Academie Reserveren is  
 aangeraden

**Info:**  
[cultuur@jette.irisnet.be](mailto:cultuur@jette.irisnet.be) -  
 02.423.13.73 -  
[www.musicaclassicajette.com](http://www.musicaclassicajette.com)

#### 3 november 2013: Taurus Quartet

Het Taurus Quartet serveert twee meesterwerken uit het strijkkwartetrepertoire, goed voor klassieke kamermuziek in zijn meest verfijnde vorm. W.A. Mozart componeerde met het Dissonanzen-Kwartet - KV 465 een hoogtepunt in het genre. In de finale neemt Mozart een eenvoudig thema en verandert het in een vrolijke, energieke en geestige dans. Ludwig van Beethoven schreef het Strijkkwartet Op.18 no.6 nog in Haydn's klassieke stijl, maar het excentrieke metrische steekspel in het scherzo en het zeer ingetogen Malinconia wijzen al vooruit naar Beethoven's latere kwartetten.

#### 1 december 2013 : Het Collectief

##### Slavisch panorama door een avontuurlijk muzikantencollectief

In de Suite uit L'Histoire du Soldat van de Russische componist Igor Stravinsky komt de viool heel prominent naar voren, bijgestaan door een sterk gereduceerd orkestje bestaande uit klarinet en piano. Stravinski manipuleert herkenbare flarden muziek tot een ritmisch onvoorspelbare collage. Pohadka van Leoš Janáček is uitermate zangerig, de harmonie is avontuurlijk en elementen uit de Midden-Europese volkscultuur zijn nooit ver weg. Het Collectief sluit het concert af met het schitterende Pianotrio Op.67, misschien wel het meest uitgevoerde kamermuziekwerk van Dimitri Shostakovich.



***Kent u de herkomst van de naam Dielegem? Weet u wanneer de Romeinse villa of de Abdij van Jette gebouwd werden? Aan de hand van plaatsen, gebouwen en etymologie maakt de historicus Pierre Van Nieuwenhuysen een portret van deze wijk.***

## Lezing-wandeling De geschiedenis van de Dielegemwijk

Op zaterdag 30 november 2013 kan u in de Abdij van Dielegem de rijke geschiedenis ontdekken van de gelijknamige wijk, tijdens een Franstalige lezing. Een fascinerende geschiedenis, met ondermeer de belangrijke economische en politieke rol van de Abdij.

Als het weer het toelaat, kan u tijdens een wandeling in de wijk de geschiedenis opsnuiven. Deze voormiddag wordt afgesloten met een drankje in de Abdij.

**Meer info :**  
 dienst Franstalige cultuur – 02.423.13.57

**Zaterdag 30 november 2013 om 10.30u**

**Franstalige lezing-wandeling  
“De Geschiedenis  
van de Dielegemwijk”**

Abdij van Dielegem –Tiebackxstraat 14

Gratis toegang

EEN INITIATIEF VAN  
 SCHEPEN VAN FRANSTALIGE CULTUUR PAUL LEROY

## C-Dance

# Dansschool voor kinderen en tieners

*Last van danskriebels? Ben je een jongere en wil je hiphop of new style onder de knie krijgen? Dan zal de dansschool C-Dance jou op het lijf geschreven zijn. Deze dansschool biedt wekelijkse danslessen aan, stages tijdens de schoolvakanties en workshops met kwalitatieve leerkrachten.*

Vanaf 4-jarige leeftijd, vindt ieder kind of tiener er een aangepaste les, naargelang zijn leeftijd en niveau. De lessen vinden plaats in GC Essegem (Leopold I-straat) en Fire Gym (Hainautstraat). De dansstijlen worden aangeleerd met passie, doorzettingsvermogen en geduld. Op het einde van het jaar kunnen de leerlingen het resultaat van hun harde werk tonen in een werwend dansspektakel.

C-Dance biedt danslessen jazz, hiphop, new style, baby dance en workout. Vooral hiphop en new style vallen in de smaak bij de jongeren.

Hiphop is een culturele en artistieke beweging die begin 1970 verscheen in New-York. Heel snel zal het verspreid geraken en deel uitmaken van de "urban culture". Deze hiphopcultuur omvat meerdere disciplines die in de dans terugkomen: breakdance, housing, popping, locking,...

New style is de evolutie van hiphop. De dans is gebaseerd op nauwkeurigheid, synchronisatie en muzikaliteit. New style leunt aan bij hiphop, maar kan op eendere welke muziek gedanst worden.

### Dansschool C-Dance

Danslessen jazz, hiphop, new style, baby dance en workout  
GC Essegem (Leopold I-straat) en Fire Gym (Hainautstraat)  
www.c-dance.net - 0476/63.65.37

*Word een ster in hiphop of new style*



## 7 december 2013: Galaconcert Koninklijke Filharmonie Jette

Dit jaar viert de Koninklijke Filharmonie van Jette haar 180<sup>ste</sup> verjaardag en op zaterdag 7 december om 20 uur wordt in de Heilige Clarakerk met een galaconcert een punt gezet achter de talrijke feestelijkheden van de afgelopen maanden. Het concert zal draaien rond het thema "Around the world in 80 minutes", een allusie op de bekende film "De reis rond de wereld in 80 dagen". Het wordt een gevarieerd programma waarbij de filharmonie u meeneemt op een muzikale wereldreis, waarbij de werken evenveel landen uit verschillende werelddelen zullen oproepen.

### Galaconcert Koninklijke Filharmonie Jette

7 december 2013 om 20u

Heilige Clarakerk

De Heynlaan 104

Toegang: 13 euro

Tickets kunnen besteld worden via overschrijving op BE96 4370 1039 5105 op naam van de Filharmonie van Jette, Sint-Pieterskerkstraat 8, met vermelding: galaconcert xx plaatsen. De kaarten zullen beschikbaar zijn aan de ingang.



## Leerlingenuitvoering, pannenkoekenfestijn en Kerstconcert

Jetse Academie Muziek – Woord – Dans

*Qua activiteiten komt de Jetse Academie Muziek – Woord – Dans in november op kruissnelheid. Hou zeker een gaatje vrij voor een ontspannende namiddag met lekkere pannenkoeken of een avond vol heerlijke muziek, gebracht door de jonge talentjes en de leerlingen notenleer van de academie. En om het jaar feestelijk af te sluiten is er op 16 december het kerstconcert.*



### Leerlingenuitvoering Muziek

Woensdag 20 november 2013 om 19u

Abdij van Dielegem – Tiebackxstraat 14

### Pannenkoekenfestijn

met optredens van de initiatieleerlingen  
en de leerlingen notenleer

Zaterdag 30 november 2013 om 14u

Gemeenschapscentrum Essegem – Leopold I-straat 329



### Kerstconcert

Maandag 16 december 2013 om 19u

Heilige Clarakerk – De Heynlaan 104



**Jetse Academie  
Muziek – Woord – Dans**

Wilgstraat 1 - 1090 Jette

Tel.: 02.426.72.94 - Fax: 02.426.25.84

e-mail: [secretariaat@jetseacademie.be](mailto:secretariaat@jetseacademie.be)

[www.jetseacademie.be](http://www.jetseacademie.be)

## Jam'in jette Indoor is terug

*Dit jaar viert Jam'in Jette zijn zevende verjaardag.  
Kom op zaterdag 2 november meevieren in het Centre  
Culturel van Jette.*

November is traditioneel Jam'in Jette-maand. Dit muzikale feest biedt zoals gewoonlijk een gevarieerd en kwalitatief hoogstaand programma. Vzw Kwa ! is er nog maar eens in geslaagd een aardige mix van muziek, sfeer, verrassingen en feest in elkaar te boksen. Op de affiche: 6 muziekgroepen en een hapje en een drankje tegen democratische prijzen.

Meer info: [jaminjette@gmail.com](mailto:jaminjette@gmail.com) – 0474.73.46.77

Zaterdag 2 november, van 19u tot 1u

Centre Armillaire – de Smet de Naeyerlaan 145 - Toegang: 6 euro

**Chrysanthe & The**

**Groove Makers** (Soul)

**Pablo Andres** (Latino hip-hop)

**Vévé** (haitian voodoo)

**Wild Boar & Bull Brass  
Band** (hip-hop Brass)

**Sitardust** (Indian)

**Six Ways to Funk** (Funk)



## 16 en 17 november 2013

# Ontdek de ateliers van lokale ambachtslieden

*Tijdens het weekend van 16 en 17 november 2013 kan u in Brussel en Wallonië de creaties en ateliers van ambachtslieden ontdekken in het kader van "Weekend chez l'artisan". In Jette nemen 3 ambachtslui deel aan dit opendeurweekend. Tussen 11u en 19u kan u hen aan het werk zien in hun atelier en hun keramiek, hedendaagse juwelen en mozaïek ontdekken.*

### Betty Moerenhoudt – Keramiek

Betty Moerenhoudt is een gevestigde waarde in het Jetse artistieke landschap. In haar keramiek werk zoekt ze naar hedendaagse lijnen, waarbij esthetiek en nut nauw verbonden zijn. Zo is ze bekend voor haar unieke theepotten, maar ze ontwerpt eveneens vazen, serviezen, werken op aanvraag,... Tijdens het opendeurweekend geeft ze demonstraties en krijgt u meer uitleg over het werken met klei.

### Frédérique Coomans – Hedendaagse juwelen

Bij Frédérique Coomans ontdekt u het geheim van een hedendaags juweel. Als toeschouwer wordt u namelijk een andere dimensie van het juweel getoond. Op een haast intuïtieve manier legt de juwelenmaakster emotie in haar werk, zodat deze gedragen kunnen worden als lichaamssculpturen.

### Jean-Christophe Duperron – Mozaïek

Jean-Christophe Duperron is de drijvende kracht achter Art Mosaïco. Hij bekomt prachtige resultaten met zijn mozaïek, zowel voor vloeren of muren, als voor decoratieve en artistieke doeleinden. Hij restaureert ook oude mozaïeken en brengt geïnteresseerden zijn kennis bij tijdens mozaïeklessen en -stages.

**Weekend chez l'artisan**  
**weekend bij de ambachtslui**  
**16 en 17 november 2013**  
**Van 11u tot 19u**  
[www.weekendchezlartisan.be](http://www.weekendchezlartisan.be)



**Betty Moerenhoudt / Keramiek**  
Henri Werriestraat 41  
[www.betty-moerenhoudt.be](http://www.betty-moerenhoudt.be)

**Frédérique Coomans / Hedendaagse Juwelen**  
François Couteauxstraat 8  
[www.frederiquecoomans.com](http://www.frederiquecoomans.com)

**Jean-Christophe Duperron / Art Mosaïco / Mozaïek**  
Vanderborghstraat 136  
[www.artmosaico.be](http://www.artmosaico.be)

## Van 29 november tot 1 december Expo Occurrence bij l'Anariste

*Het kunstenaarsatelier l'anARTiste nodigt van 29 november tot 1 december vier kunstenaars uit voor de groepstentoonstelling 'Occurrence' ('Toeval').*

De expo wordt een mix van schilderijen, tekeningen en sculpturen, van de hand van Laura Bernad, Dan Bonet, Michel Elias en Guy Lebeau.

De beelden van **Laura Bernad** komen voort uit ongreepbare vormen, broos en vluchtig, die ze tracht vast te leggen om ze terug op te wekken. Dit gebeurt via een lang en precies proces, geïnspi-



reerd door de technieken die gebruikt worden bij de restauratie van oude meubelen.

**Dan Bonet** geeft semi-abstracte werken die een erg persoonlijke interpretatie vormen van gebouwen die verlaten of in opbouw zijn. Hij baseert zich hierbij op een reeks perfect getimede foto's.

**Michel Elias** werkt met afgietsels van religieuze beelden, met bespiegelingen rond vragen over aard, geweld en homoseksualiteit. Zonder te provoceren laat hij de toeschouwer stilstaan bij deze problematiek.

**Guy Lebeau** brengt een reeks ontbonden portretten. Zijn doeken zorgen voor herkenning en roepen tegelijkertijd vragen op, hetgeen leidt tot een eindeloze dialoog.

### Expo Occurrence

Met **Laura Bernad, Dan Bonet, Michel Elias en Guy Lebeau**

**Atelier l'anARTiste**  
Paul Michielsstraat 50

**Van vrijdag 29 november tot zondag 1 december 2013**  
Van 14u tot 20.30u (18u op zondag)  
Vernissage op donderdag 28 november om 19u



30 november 2013

# Eerste concert Roots Rock Cardinal

*Jette is een nieuwe concertreeks rijker. Onder de naam Roots Rock Cardinal kan u de komende maanden in de zaal Excelsior terecht voor optredens van gerenommeerde namen uit de muziekgeschiedenis. De aftrap wordt gegeven door TV Smith, de frontman van de legendarische Engelse band The Adverts.*

De concerten Roots Rock Cardinal vormen een samenwerking tussen de uitbaters van Excelsior en Le Central, allebei fervente muziekliefhebbers. Hun doelstelling is even ambitieus als eenvoudig: bekende bands uit de jaren '70 en '80 naar Jette brengen voor een stomend optreden. Voor het eerste concert werd al meteen een grote naam gestrikt: TV Smith van de Engelse punkband The Adverts. Volgende maand is het de beurt aan Terry Hall, de zanger van de Britse skagroep The Specials.

## Punkgeschiedenis met The Adverts

The Adverts werd opgericht in 1976 om in 1979 reeds opgedoekt te worden. Deze drie bestaansjaren waren echter voldoende om een onuitwisbare herinnering na te laten in de muziekgeschiedenis. Ze boekten als een van de eerste punkbands verscheidene hits, zoals Gary Gilmore Eyes, No Time To Be 21 of One Chord Wonder.

Hoewel de zanger TV Smith op het eerste concert van Roots Rock Cardinal zal optreden met zijn begeleidingsband The Bored Teenagers, zullen alle hits van The Adverts de revue passeren.

Wat betreft muziek, teksten, uitstraling en overgave blijft dit dé Britse band van de jaren '70. Dat de zanger TV Smith nog niets ingeboet heeft aan overgave, zal hij op 30 november bewijzen in Jette, op het podium van Roots Rock Cardinal.

Voor het optreden van TV Smith and the bored teenagers, warmt de covergroep Les Slashes de zaal op met een tribute aan The Clash, met klassiekers zoals London Calling, Should I stay or I should I go en Rock the Casbah.

**Info en tickets: [www.rootsrockcardinal.com](http://www.rootsrockcardinal.com)**

**Roots Rock Cardinal**  
30 november 2013 – 20u

TV Smith and the bored teenagers play The Adverts  
Support: Les Slashes  
Salle Excelsior  
Sint-Pieterskerkstraat 8

*TV Smith and the bored teenagers brengen de hits van de legendarische Engelse band The Adverts*



Nog tot 2 februari 2014

Wow is now

Innovatieve voorwerpen, vandaag & morgen



*De centrale slagzin van Expo58 was 'de balans van een wereld voor een meer menselijke wereld. Tijdens Expo 58 werd dit geloof in de toekomst van de mensheid uitgedragen door België en de hele wereld. Het Atomium is het symbool geworden van deze vernieuwingsdrang. De tentoonstelling WoW is NoW pikt dit thema opnieuw op. Wat is innovatie? Waar, hoe en wanneer vernieuwen we?*



In 1958 vatte het Atomium perfect de innovatiegeest samen die overal ter wereld heerste. Het monument domineerde een wereldtentoonstelling die helemaal gericht was op de vooruitgang en de toekomst. Denk aan de voorstelling van Spoetnik, de eerste kunstsatelliet om de aarde. Ze was een jaar eerder gelanceerd in de ruimte en was hét pronkstuk in het Sovjetpaviljoen. Voor innovatie moest u indertijd in de lucht kijken. De ruimte was de nieuwe te bereiken grens. Het Atomium met zijn negen ballen die de negen atomen van een ijzerkristal voorstellen, was een andere verwijzing naar deze vooruitgang: de beheersing van het atoom.

## Pioniersgeest

Vijfenvijftig jaar later kadert de tentoonstelling WoW is NoW in deze pioniersgeest. De expo draait rond innovatieve voorwerpen van vandaag en morgen. Innoveren, is dat het uitwerken van een nieuw idee of het loslaten van een oud idee? Verschillende voorbeelden van innovaties komen aan bod. Wie vond de veiligheidshelm uit? Waar komt het idee voor velcro vandaan? Waarom eten we aardappelen? Hoe ontstond een jacuzzi? De tentoonstelling WoW is NoW probeert een antwoord te geven op die vragen.

Dit alles in het prachtige Atomium, op een boogscheut van Jette. Zeker een bezoekje waard, voor diegenen met nostalgie naar het jaar '58 of voor diegenen met een gezonde nieuwsgierigheid naar de innovatieve voorwerpen van de toekomst.

**Tentoonstelling Wow is now**  
**Innovatieve voorwerpen,**  
**vandaag & morgen**  
**Nog tot 2 februari 2014**  
**In het Atomium**  
**Brussel**

## Een seniorenkerstfeest om reikhalzend naar uit te kijken



*Het traditionele kerstfeest van de Jetse senioren vindt dit jaar plaats op 10 en 11 december. Reserveren voor één van deze data kan vanaf 28 november. Maar wacht niet te lang om zeker te zijn van een plaatsje, want voor het kerstfeest loopt het ieder jaar storm...*

### 10 en 11 december 2011: Kerstfeest

Midden december is het weer tijd voor het grote kerstfeest voor de Jetse senioren. Dit jaar belooft het een grote show te worden waar kwaliteit de bovenhand haalt. We kunnen u alvast één naam meegeven van de artiesten die op het appel zullen zijn: Les Chocolat's. Deze mythische groep uit de jaren '70 bestaat uit drie muzikanten die zich voor de gelegenheid laten bijstaan door twee danseressen. Verder staat ook nog een verrassingsact op het programma die van hetzelfde niveau is. Ambiance verzekerd dus!

U kan zich vanaf 28 november inschrijven voor het feest op dinsdag of woensdag (het programma is identiek). De voorstellingen zijn tweetalig. Tijdens het feest krijgt u een lekker stukje taart en een geurig kopje koffie aangeboden.

EEN INITIATIEF VAN SCHEPEN VAN NEDERLANDSTALIGE SENIOREN BRIGITTE GOORIS

### Wanneer?

**Dinsdag 10 of woensdag 11 december 2013 om 14u (deuren: 13.30u)**

Waar? Gemeentelijke Feestzaal – Kardinaal Mercierplein 10 – 1<sup>ste</sup> verdieping (lift aanwezig)

Prijs? Gratis toegang

Reserveren kan vanaf donderdag 28 november 2013 tussen 13.30u en 15.45u.

### Reservering. Aandachtig te lezen a.u.b.

Voor inschrijvingen kan u vanaf 28 november 2013 terecht bij de dienst "Senioren", Gemeentehuis van Jette, Wemmelsesteenweg 100 (bureau 029 – gelijkvloerse verdieping) op dinsdag en woensdag van 9u tot 11.30u en op donderdag van 13.30u tot 15.45u. Opgelet: geen inschrijvingen op maandag en vrijdag!

**Meer info: Carmen Demeyer – tel.: 02.423.12.67 – cademeyer@jette.irisnet.be**

## 50 tot zelfs 70 jaar lief en leed delen...

*Jette heeft al enkele jaren de gewoonte om in het najaar zijn jubilarissen in de bloemetjes te zetten. Op 5 november zat de gemeentelijke feestzaal dan ook afgeladen vol met 29 trotse echtparen – veelal vergezeld van hun familie – gemeentelijke overheden en medewerkers van de dienst Burgerlijke stand en het Plaatselijke Werkgelegenheidsagentschap.*



Na het obligate welkomstwoord door de Ambtenaar van Burgerlijke stand Claire Vandevivere, werden de jubilarissenkoppels één voor één uitgenodigd om vooraan in de zaal een cadeautje en een aandenken in ontvangst te komen nemen. Piekfijn uitgedost en glimmend van trots passerden ze allemaal de revue: gouden (50 jaar), orchideeën (55 jaar), diamanten (60 jaar) en briljanten (65 jaar) echtparen, het een al wat kwieker dan het andere. Maar de kers op de taart was het platinakoppel Felix Vanhellemont en Maria Maurissen dat al 70 jaar lief en leed deelt en dat op een energieke manier kwam bezegelen op deze feestelijke gelegenheid.

Na afloop van het officiële gedeelte stond een 4-koppig team van het Plaatselijke Werkgelegenheidsagentschap klaar om de aanwezigen te trakteren op een hapje en een drankje.





# Ploef ! In het teken van Europalia India

*Met de voorstelling van de film "Mahabharata", gespreid over 3 zaterdagen, en een Indische dag, staat Ploef ! de komende maand grotendeels in het teken van Europalia India. Daarnaast loopt de tentoonstelling "het Mexicaans dodenaltaar" nog tot 10 november, met in de rand van dit evenement concerten en films.*



## Zaterdag 9/11, 16/11 en 23/11, telkens om 20u Mahabharata van Peter Brook

De Mahabharata is één van de oudste teksten ter wereld en 15 maal zo lang als de Bijbel. Dit zeer omvangrijk religieus en filosofisch epos vormt een belangrijke culturele hoeksteen van het hindoeïsme.

De film vertelt het verhaal van de families Pandavas en Kauravas die onder mekaar de heerschappij over de wereld uitvechten.

Zonder in exotisme en pittoreske te vervallen biedt Peter Brook een spektakel waarbij de verbeelding primeert. Hierbij doet hij een beroep op acteurs van diverse nationaliteiten die allemaal dezelfde taal spreken. Ook de muziek is heel eclectisch, van Turkse fluit tot Japanse percussie.

Ploef ! spreidt de film over drie zaterdagen, met telkens twee episodes van 55 minuten elk.

**Mahabharata van Peter Brook**  
Zaterdag 9/11, 16/11 en 23/11, telkens om 20u  
Toegang: 5 euro (4 euro met korting)



## Zondag 1/12 : Indische dag 10 uur: workshop Bollywood

Lola Pauwels doet u dansen op vrolijke en romantische ritmes van Indische filmmuziek.

Verder op het programma: een film, een kortfilm gevolgd door een ontmoeting met de regisseur, en een concert met klassieke Indische muziek van de Dagar Brothers. Uiteraard zullen Indische lekkernijen uw smaakpapillen meer dan verwennen.



### 3/11 Concert Luiz Marquez & Co



### 8/11 om 19.30u Mexicaanse films: "Macario" van Roberto Gavaldon en "La Bestia" van Pedro Utreras



### 10/11 sluiting van het altaar + dans met Gaby Cordova en muzikale interventie met Luiz Marquez

#### Nog tot 10/11:

#### expo Ex-Voto

expo "het Mexicaans dodenaltaar",  
georganiseerd door Luiz Marquez: "Por mis espíritus"

Plastic Art: "La Muerte y otras sorpresas" - Mila D'Roman: Litography - Rocío Sánchez: oil painting  
Bea Vandendrieshe: sculpture - Georgette Vanboven: oil painting - Marianne Ivens: oil painting - Martine Bordon: acryl - Expo Photo: Paula Bouffieux

3/11:  
Concert Luiz Marquez

8/11:  
filmvoorstellingen  
Macario en La Bestia

10/11:  
Dansvoorstelling  
Gaby Cordova

1/12:  
Indische dag

## Essegem: voor elk wat wils



### Workshops voor kinderen



#### Creatief Schrijven: Kom feesten in mijn hoofd

##### Een cursus creatief schrijven voor kinderen (+/- 9-12 jaar)

Schrijf je graag poëzie, verhalen of scenario's? Pieter helpt je je sterktes te ontdekken en daagt je uit tot je schrijfsels uniek worden. In deze cursus loert steeds een verrassing om de hoek en speelt het schrijfplezier de hoofdrol.

**Wanneer? Woensdag 6, 13, 20 en 27 november en 4 december van 14 tot 16u**

Lesgever: Pieter Delfosse

#### Ouder-Kind: Schaduwspeel

##### Een namiddag spelplezier voor kinderen en ouders

Bij een schaduw- of schimmenspel draait alles om contrasten. Je kent vast wel de handbewegingen waarbij je met eenvoudige bewegingen voor het licht verrassende schaduwen kan werpen die de meest bizarre figuren uitbeelden. In deze workshop gaan we aan het werk met witte figuren op zwart papier.

**Wanneer? Zaterdag 9 november van 14 tot 17u**

Lesgeefster: Barbara Vandecauter



### Workshops voor volwassenen



#### In de reeks Van Naaldje tot Draadje: T-shirt Makeover

Wat doe je met een eenvoudig T-shirtje in je voorts kleurrijke kast? Maak er iets helemaal nieuws van! Probeer enkele nieuwe technieken, bedenk een ontwerp en leef je helemaal uit. Met wat inspiratie en begeleiding kom je tot een heel nieuw resultaat. Weinig tot geen voorkennis vereist

**Wanneer? Woensdag 6, 13 en 20 november van 18.30u tot 21.30u – 25/10 euro**



### Uit de Veren – Ontbijttheater voor kinderen & ouders



#### Het is een boek

Door Luxemburg  
**24 november 2013**  
Vanaf 4 jaar

Aap zit rustig een boek te lezen.

Ezel begrijpt niet wat Aap aan het doen is.

“Kan je ermee sms'en? Scrol je zo naar beneden? Heb je een wachtwoord nodig?”

“Nee, het is een boek!”

Luxemburg komt langs met een koffer vol boeken. Twee acteurs spelen een vertelling. Per twee krijg je een groot prentenboek op schoot, waarin je de belevenissen van de personages kunt volgen. De prenten worden het decor van de vertelvoorstelling. De acteurs lezen voor uit de boeken die zij op schoot hebben, maar spelen tegelijk het verhaal met kostuums, attributen en muziekinstrumenten.

### Gemeenschapscentrum Essegem

Leopold I-straat 329

Tel.: 02.427.80.39

E-mail: [essegem@vgc.be](mailto:essegem@vgc.be)

Meer info: [www.essegem.be](http://www.essegem.be)

Facebook: GC Essegem

**Naar aanleiding van de Voorleesweek (16/11 – 24/11) zal er van 8u30 tot 12u een knusse leeshoek zijn voor alle ouders en kinderen!**

(I.s.m. Bibliotheek Jette)

Voorstelling: 4 (-12j) / 6 euro

Ontbijt + voorstelling: 7 (-12j) / 9,5 euro

Ontbijt vanaf 8.30u, opgelet: voorstelling om 10u en om 11u!



### Hallo Cultuur?!

Met Hallo Cultuur wil GC Essegem mensen die Nederlands leren aanmoedigen tot het bezoeken van een culturele activiteit. Dat kan een concert in Le Rayon Vert, een dansvoorstelling in het Kaaithheater, maar evengoed gaan we kijken naar onze huistheatergroep Toile Cirée.

Op deze manier komen anderstaligen in contact met cultuur én kunnen ze hun Nederlands oefenen.

Wil je je Nederlands verbeteren en oefenen? Of heb je interesse om als Nederlandstalige vrijwilliger deel uit te maken van deze bonte groep? Geef dan een seintje via [heidi.herremans@vgc.be](mailto:heidi.herremans@vgc.be) en zij neemt contact met je op voor verdere afspraken.





# Artiestenparcours d'Artistes 2014

## Inschrijvingen gaan van start

*Op 26 en 27 april 2014 vindt de nieuwe editie van het Jetse Artiestenparcours d'Artistes plaats. Deze jaarlijkse culturele afspraak lokt telkens weer vele bezoekers die het werk kunnen ontdekken van honderden schilders, fotografen, beeldhouwers,... De inschrijvingen zijn intussen van start gegaan. Niet enkel geïnteresseerde kunstenaars kunnen zich inschrijven. Ook keukentalenten kunnen zich melden, voor het culinair parcours. Dit jaar wordt er ook bijzondere aandacht besteed aan ateliers en workshops. Hebt u een leuk voorstel voor een originele en creatieve workshop, moet u dit zeker aan de organisatoren laten weten.*

### Oproep kunstenaars

Op 26 en 27 april 2014 vindt de 9<sup>de</sup> editie plaats van het Artiestenparcours d'Artistes. Bent u een kunstenaar en wilt u deelnemen aan de editie 2014, dan moet u zich inschrijven voor 31 december 2012.

U vindt het inschrijvingsformulier op de website [www.artiestenparcoursdartistes.be](http://www.artiestenparcoursdartistes.be).

De personen die geen internettoegang hebben, kunnen terecht bij de dienst Cultuur van de gemeente Jette, Wemmelsesteenweg 100 in 1090 Jette - 02.423.13.73.



### Artiestenparcours d'Artistes Jette

26 en 27 april 2014

Inschrijvingen :  
[www.artiestenparcoursdartistes.be](http://www.artiestenparcoursdartistes.be)

Info:  
02.423.13.73 - [info@apajette.be](mailto:info@apajette.be)



### Oproep tentoonstellingsplaatsen

Bent u een Jettenaar met een hart voor cultuur? Als u tijdens het kunstweekend een ruimte ter beschikking wil stellen, waar een kunstenaar zijn werken kan tentoonstellen (woonkamer, garage, tuin, uitstalraam winkel,...), dan kan u de organisatoren contacteren. Zij zullen u met open armen ontvangen.

Niet alleen zal u een kunstenaar gelukkig maken, maar u zal ook een fantastisch weekend beleven, boordevol interessante ontmoetingen.

**Interesse? Neem contact met de organisatoren - [info@apajette.be](mailto:info@apajette.be) - 02.423.13.73.**



### Oproep culinair parcours

Hebt u culinaire talenten en wilt u de bezoekers hiervan laten genieten? Of bent u uitbater van een bistro of restaurant, met een voorliefde voor kunst? Dan is het culinair parcours ongetwijfeld iets voor u. Dit parcours kadert in het artiestenparcours en biedt de bezoekers de mogelijkheid om culinaire hoogstandjes te proeven of tegen een voordelige prijs een creatieve of hoogstaande maaltijd te nuttigen. Zo wordt het artiestenparcours ook een parcours voor Bourgondiërs.

**Interesse? Neem contact met de organisatoren - [info@apajette.be](mailto:info@apajette.be) - 0477.77.97.70.**

### Oproep ateliers en workshops

Heeft u een bijzonder creatief talent en wilt u dit delen met andere mensen? Kan u bijvoorbeeld kinderen leren kleine kunstwerkjes te maken met papier-maché? Hebt u een gave om karikaturen te tekenen? Kan u in een workshop mensen een mooie kralenketting leren maken? Dit zijn maar enkele ideeetjes waarmee u kan deelnemen aan het artiestenparcours. Dit jaar krijgen de ateliers en workshops een bijzondere plaats binnen het parcours, met speciale aandacht voor kinderateliers.

**Interesse? Neem contact met de organisatoren - [info@apajette.be](mailto:info@apajette.be) - 02.423.13.73.**



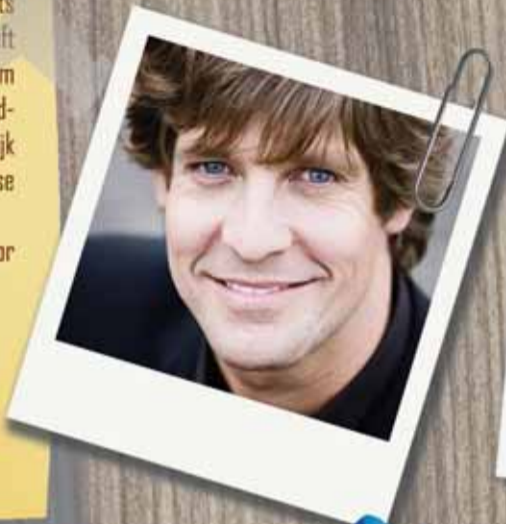


# AGENDA

## 6 december 2013 Kerkconcert Günther Neefs

Günther Neefs staat reeds 21 jaar op de planken maar heeft nog niets aan energie ingeboet. De warmste stem van de Lage Landen heeft intussen heel wat prachtige nummers op zijn naam staan. Van soul tot pop, van bigband tot jazz, in het Engels of het Nederlands... De talentrijke zanger brengt het allemaal, ogenschijnlijk zonder moeite. Op 6 december kan u deze grote naam uit de Vlaamse showbizz aan het werk zien in de Jette Sint-Pieterskerk. Zijn concert zal ongetwijfeld een onvergetelijke ervaring worden voor de toeschouwers. Snel reserveren is dus de boodschap.

➔ **Kerkconcert Günther Neefs**  
6 december 2013  
Deuren: 19.30u  
Sint-Pieterskerk - Kardinaal Mercierplein



## 13 november 2013 Jetse Jobbeurs

Op 13 november 2013 houdt de gemeente opnieuw een grote jobbeurs. Net als elk jaar is dit een uitgelezen kans om kennis te maken met potentiële werkgevers, organisaties die actief zijn op het vlak van professionele integratie, overheidsinstellingen en vormingscentra. Dit jaar speelt de jobbeurs zich opnieuw af op twee plaatsen: de Gemeentelijke Feestzaal en de Gemeentelijke Raadzaal.

➔ **Jetse Jobbeurs**  
13 november 2013  
Gemeentelijke Feestzaal en  
Gemeentelijke Raadzaal  
Kardinaal Mercierplein

## 3 november 2013 Klassiek in de Abdij : Taurus Quartet

Het Taurus Quartet serveert twee meesterwerken uit het strikkwartet-repertoire, goed voor klassieke kamermuziek in zijn meest verfijnde vorm. W.A. Mozart componeerde met het Dissonanzen-Kwartet - KV 465 een hoogtepunt in het genre. In de finale neemt Mozart een eenvoudig thema en verandert het in een vrolijke, energieke en geestige dans. Ludwig van Beethoven schreef het Striikkwartet Op.18 no.6 nog in Haydn's klassieke stijl, maar het excentrieke metrische steekspel in het scherzo en het zeer ingetogen Malinconia wijzen al vooruit naar Beethoven's latere kwartetten.

➔ **Klassiek in de Abdij : Taurus Quartet**  
Zondag 3 november om 11u (met kinderopvang en aperitief)  
Abdij van Dielegem - Tiebackxstraat 14

## 30 november 2013 TV Smith op Roots Rock Cardinal

De doelstelling van de concerten Roots Rock Cardinal is even ambitieus als eenvoudig: bekende bands uit de jaren '70 en '80 naar Jette brengen voor een stomend optreden. Voor het eerste concert werd al meteen een grote naam gestrikt: TV Smith van de Engelse punkband The Adverts. Volgende maand is het de beurt aan Terry Hall, de zanger van de Britse skagroep The Specials. Wat betreft muziek, teksten, uitstraling en overgave blijft The Adverts de Britse band van de jaren '70, met verscheidene hits, zoals Gary Gilmore Eyes, No Time To Be 21 of One Chord Wonder.

➔ **Roots Rock Cardinal - TV Smith**  
30 november 2013 - vanaf 20u  
Zaal Excelsior - Kardinaal Mercierplein



## 13 tot 15 december 2013 Kerstmarkt op het Kardinaal Mercierplein

Midden december vindt op het Kardinaal Mercierplein de sfeervolle kerstmarkt plaats. 30 chalets bieden eindejaarsartikelen, heerlijke hapjes en drankjes aan, in de Gemeentelijke Feestzaal stellen ambachtslui hun werk voor terwijl er op het plein drie dagen lang allerlei animatie plaatsvindt. Voldoende redenen om een bezoekje te brengen aan de kerstmarkt en in feeststemming te geraken.

➔ **Kerstmarkt**  
Van 13 tot 15 december  
Op het Kardinaal Mercierplein en  
in de Gemeentelijke Feestzaal



**Workshop Bollywood**  
1 december 2013  
om 10u  
PLOEF  
Bonaventurestraat 100